



**AIGOSTAR**

# INSTRUCTION MANUAL

## AIR HUMIDIFIER



**MODEL 330500HIY**

PLEASE READ THIS MANUAL CAREFULLY PRIOR TO OPERATING YOUR PRODUCT. RETAIN THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE.



# CONTENTS

---

<b>EN</b>	-----	01-06
<b>ES</b>	-----	07-12
<b>PL</b>	-----	13-18
<b>IT</b>	-----	19-24
<b>DE</b>	-----	25-30
<b>NL</b>	-----	31-36
<b>FR</b>	-----	37-42
<b>PT</b>	-----	43-48
<b>HU</b>	-----	49-54

## IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

1. READ ALL INSTRUCTIONS AND IMPORTANT SAFEGUARDS.
2. Failure to comply with the warnings listed below may result in electric shock or serious injury.
3. This product should be used in accordance with the specifications outlined in this manual. Any usage other than that described herein could result in serious injury.
4. CAUTION: To reduce the risk of severe burns, keep this product out of reach of children and pets at all times.
5. Any repairs or maintenance of this appliance should be carried out by the manufacturer or authorized service provider. Any unauthorized tampering with this appliance will void the manufacturer's warranty.
6. Always place this humidifier on a flat surface. It will not operate effectively on an uneven surface.
7. Do not place this product on cloth, carpet, or an absorbent surface, as doing so may block the air inlet.
8. This product releases mist. Do not place the humidifier directly on wooden furniture, flooring, or any surfaces that could be damaged by water. The manufacturer does not accept any liability for any damage that



results from the appliance being positioned on an unsuitable surface.

9. Do not use the appliance if the plug is damaged or loose.
10. Before filling or cleaning the unit, make sure it is unplugged.
11. Once the humidifier has been plugged in, do not tilt or move the unit.
12. Do not remove the mist nozzle from the unit while it is on.
13. Empty the water in the reservoir when the appliance is not in use.
14. Do not handle the plug with wet hands.
15. Do not excessively bend, twist, pull, or damage the power cord.
16. Avoid placing this product such that the humidity mist nozzle is pointing directly at an object or person.
17. Do not inhale the mist/vapor expelled from the product or drink water from the tank.
18. Do not fill the water tank with hot or boiling water.
19. Use clean or distilled water in the tank. Hard water areas will require more frequent cleaning.
20. Ensure the mist nozzle is uncovered at all times and do not operate the unit without the mist nozzle.

**21.** This appliance can be used by children aged 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they are supervised or have been fully instructed on the safe use of the appliance and any hazards involved. Children should not be permitted to play with the appliance. Cleaning and user maintenance should not be performed by children without supervision.

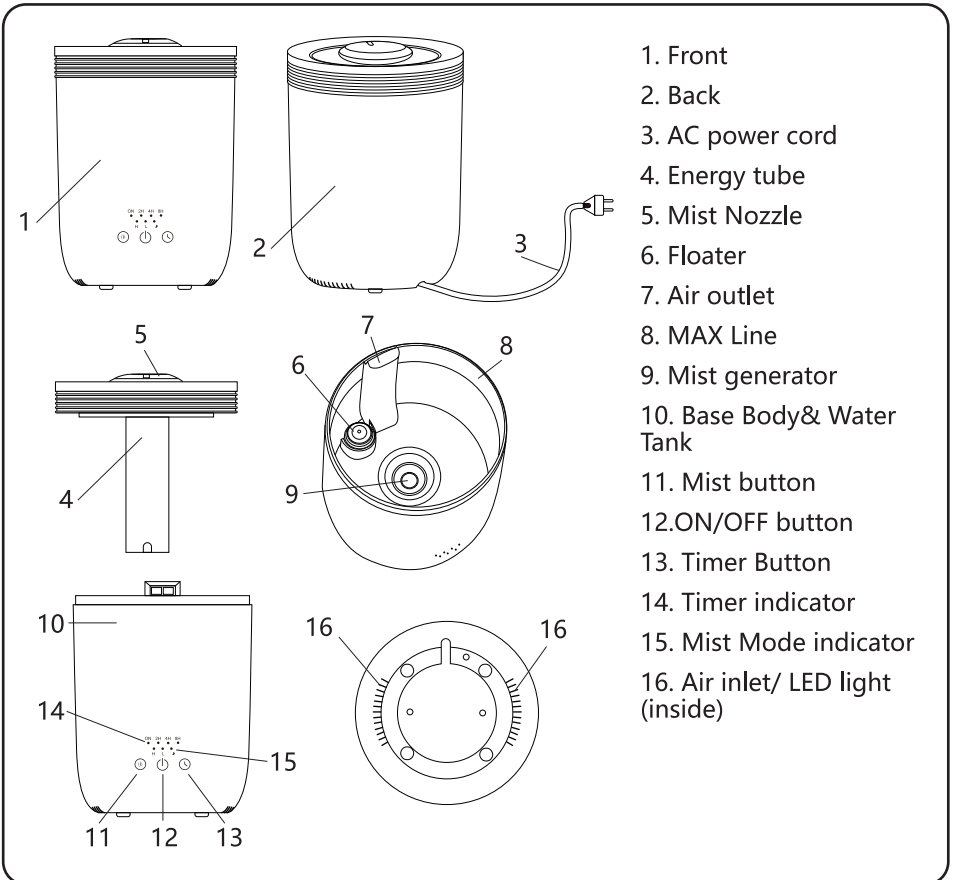
**Warning:** Micro-organisms that may be present in the water or in the environment where the appliance is used or stored can grow in the water reservoir and be emitted into the air. This can pose a severe health risk. To avoid this risk, ensure the water tank is thoroughly cleaned every three days, and the water is replaced.

## TECHNICAL SPECIFICATIONS

Model No.	330500HIY
Power Supply	100-240V ~ 50/60Hz
Power Consumption	25W
Tank Capacity	2.2L
Size	L190*W190*H263mm

The product specifications and design are subject to change without notice.

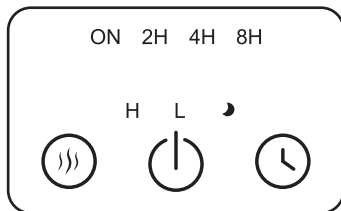
## PRODUCT OVERVIEW



## HOW TO USE THE BUTTONS

### A. ON/OFF button

- Press once to turn the humidifier to the default setting: Continuous running at high mist level with a color-changing light. "ON" and "H" indicators on.
- Press a second time to turn off the humidifier.



### B. Mist button

- Press once to operate continuously with low mist levels. The "ON" and "L" indicators will be illuminated.
- Press the button a second time to operate in Sleep mode. The indicator will initially be illuminated. However, all indicators and LEDs will turn off after three seconds.
- Press the button a third time to operate continuously with high mist levels. The "ON" and "H" indicators will be illuminated.
- If you hold the mist button for three seconds, the color-changing light will turn off. Hold again for three seconds to turn the light on.

### C. Timer button

- Press the timer button once, and the unit will operate continuously for 2 hours before turning off. The 2H indicator will be illuminated.
- Press the timer button a second time, and the unit will operate continuously for 4 hours before turning off. The 4H indicator will be illuminated.
- Press the timer button a third time, and the unit will operate continuously for 8 hours before turning off. The 8H indicator will be illuminated.
- Press the timer a fourth time, and the timer will be deactivated. The ON indicator will be illuminated.
- If you press and hold the timer button for 3 seconds, you can set one light color of your choice. Release the button when your color of choice is displayed.

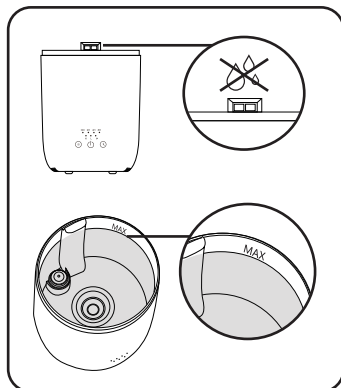
**Note:** When the water level in the tank is too low, the humidifier will automatically stop functioning.

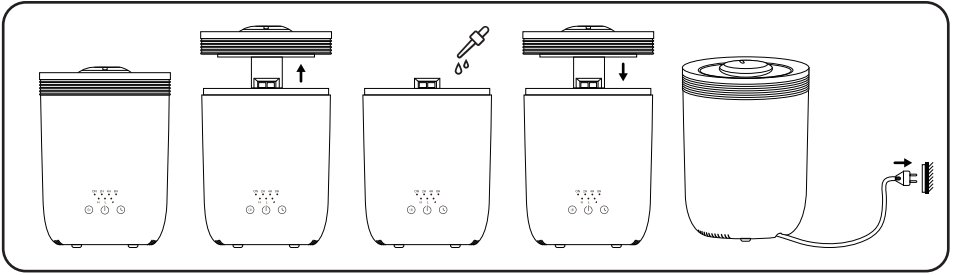
## OPERATION

1. Put the humidifier on a hard and flat surface.
2. Open the top cover.
3. Pour water into the water tank.

**Note:** never put water into the air outlet as this can cause the appliance to malfunction. Never add water beyond the MAX line.

4. Add 5-6 drops of essential oil in the base water tank (Optional).
5. Close the top water tank.
6. Plug the adapter into the socket.





## TIPS FOR USE

1. It is advisable that a 30-50% humidity level is maintained. High humidity levels may encourage the growth of biological organisms in the environment.
2. The most comfortable level of humidity will vary from room to room and with changing room conditions.
3. In cold weather, especially in unventilated areas, windows and even some walls may fog or develop frost from excessive indoor humidity. If this occurs, reduce the mist intensity setting to avoid damage from condensed water dripping on windows or walls.
4. Too much humidity in the room may allow moisture to accumulate on surfaces where bacteria and fungi can grow. Moisture droplets may also damage furniture and walls, especially wallpaper.
5. To eliminate excessive humidity, especially in small rooms, leave the room door open and adjust the mist intensity control setting.

## CLEANING AND MAINTENANCE

- A. Please clean the water tank, base, and mist generator regularly. Turn off the power before cleaning.
- B. External cleaning of the humidifier: wipe the outer surface with a clean wet cloth.
- C. Empty the tank and replace the water every three days. Remove any scale, deposits, or film that has formed on the sides of the tank or interior surfaces. Wipe all surfaces dry.
- D. When cleaning the mist generator, please wipe it gently to avoid any damage.
- E. During cleaning, please be careful not to get water into the air outlet, as this may cause the machine to malfunction.
- F. Empty and clean the humidifier before storage. After storage, clean the humidifier before next use.

## DISPOSAL



You can help protect the environment.

Please remember to respect local regulations: Take non-working electrical equipment to an appropriate waste disposal center.

WARRANTY: TWO YEARS

## INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

1. LEA EL MANUAL DE INSTRUCCIONES Y LAS INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD.
2. No respetar las advertencias descritas más Adelante podría resultar en descargas eléctricas o lesiones graves.
3. Este producto debe usarse siguiendo las instrucciones. Cualquier uso que no esté contemplado en este manual podría causar lesiones graves.
4. **ATENCIÓN:** para reducir el riesgo de quemaduras, mantenga este aparato fuera del alcance de los niños y de las mascotas en todo momento.
5. Las reparaciones y las tareas de mantenimiento debe llevarlas a cabo el fabricante o un servicio técnico autorizado. Cualquier manipulación no autorizada en el aparato invalidará la garantía.
6. Coloque el humidificador sobre una superficie plana. El aparato no funcionará correctamente si está colocado sobre una superficie irregular.
7. No coloque el aparato sobre una alfombra, un trapo ni sobre una superficie absorbente, ya que podría bloquear la entrada de aire.
8. Este producto emite vapor de agua. **NO** coloque el humidificador apuntando directamente hacia muebles ni a suelos de

madera ni hacia cualquier superficie que pueda dañarse con el agua. El fabricante no se responsabiliza de ningún daño causado al colocar el aparato en un lugar inadecuado.

9. No utilice el aparato si el enchufe está dañado o flojo.
10. Antes de rellenar o de limpiar la unidad, asegúrese de que esté desenchufada.
11. Una vez que el humidificador está enchufado, no lo mueva ni lo vuelque.
12. No retire el depósito de agua de la unidad mientras esté encendida.
13. Vacíe el depósito de agua cuando la unidad no esté en uso.
14. No manipule el enchufe con las manos húmedas.
15. No doble, tuerza, estire ni dañe el cable eléctrico.
16. No coloque el humidificador de tal manera que la salida de vapor apunte directamente a un objeto o persona.
17. No inhale el vapor generado por el humidificador ni beba el agua del depósito.
18. No llene el depósito de agua con agua caliente o hirviendo.
19. Llene el depósito con agua potable. Si el agua tiene altos contenidos de cal, deberá lavar el depósito con mayor frecuencia.

- 20.** Asegúrese de que la salida de vapor no está cubierta y no utilice la unidad sin la toma de aire.
- 21.** Este producto no puede ser utilizado por niños, a no ser que sean mayores de 8 años, que estén bajo supervisión y sean debidamente instruidos acerca del uso correcto del aparato por una persona responsable de su seguridad, y que hayan comprendido los riesgos que ello implica. Los niños no deben jugar con el aparato. No deje que los niños laven el aparato sin supervisión de un adulto.

**Atención:** Los microorganismos que pudieran estar presentes en el agua o en el ambiente donde se encuentra en uso o se guarda el aparato, pueden reproducirse en el depósito de agua o en el recipiente y ser nebulizados en el aire generando un grave riesgo para la salud. Para garantizar que el agua está limpia y sin microorganismos, cámbiela y limpie el depósito de agua cada 3 días.

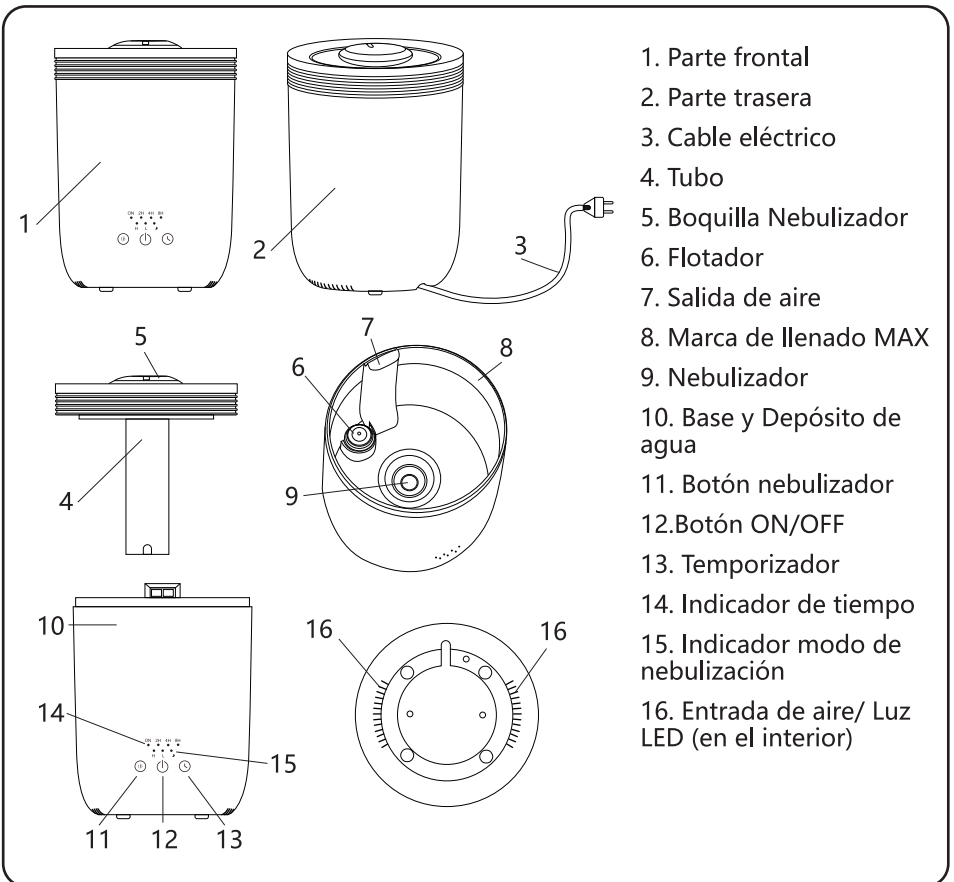


## ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Modelo N°	330500HIY
Alimentación	100-240V ~ 50/60Hz
Consumo eléctrico	25W
Capacidad del depósito	2.2L
Dimensiones	Largo190*Ancho190*Alto263mm

Estas características técnicas y el diseño podrían cambiar sin previo aviso.

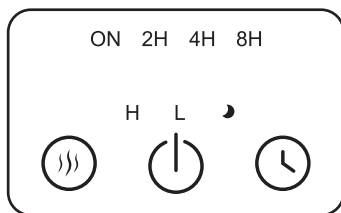
## DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO



## FUNCIONES DE LOS BOTONES

### A. Botón ON/OFF

- Pulse el botón ON/OFF una vez para encender el aparato y que entre en modo automático: funcionamiento continuo con nebulización alta y luces de colores. Los indicadores "ON" y "H" se encenderán.
- Pulse de nuevo el botón para apagar el aparato.



### B. Botón Nebulización

- Pulse una vez el botón para que el aparato funcione en modo de nebulización bajo. Se encenderán los indicadores "ON" y "L" .
- Pulse de nuevo el botón para que funcione en modo Reposo. El indicador se encenderá al principio, y tras 3 segundos se apagarán todos los indicadores y las luces LED.
- Pulse el botón por tercera vez para que el aparato funcione en modo de nebulización alto. Los indicadores "ON" y "H" se encenderán.
- Si mantiene pulsado el botón durante tres segundos, se apagarán las luces de colores. Vuelva a mantener pulsado el botón durante tres segundos para encender la luz.

### C. Botón Temporizador

- Pulse el botón y el humidificador funcionará durante 2 horas antes de apagarse. Se encenderá el indicador de 2H.
- Pulse el botón una segunda vez y la unidad funcionará durante 4 horas antes de apagarse. Se encenderá el indicador de 4H.
- Pulse el botón una tercera vez y la unidad funcionará durante 8 horas antes de apagarse. Se encenderá el indicador de 8H.
- Pulse el botón una cuarta vez y el temporizador se desactivará. El indicador ON permanecerá iluminado.
- Si mantiene pulsado el botón de temporizador durante 3 segundos, podrá seleccionar el color de luz que desee. Suelte el botón cuando aparezca el color que más le guste.

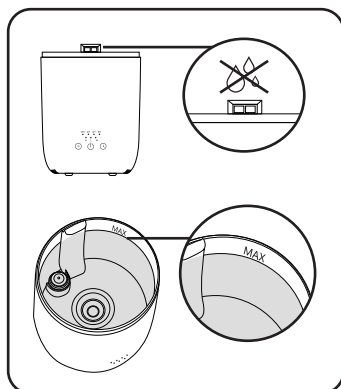
**A tener en cuenta:** Cuando el nivel de agua del depósito es demasiado bajo, el humidificador dejará de funcionar automáticamente.

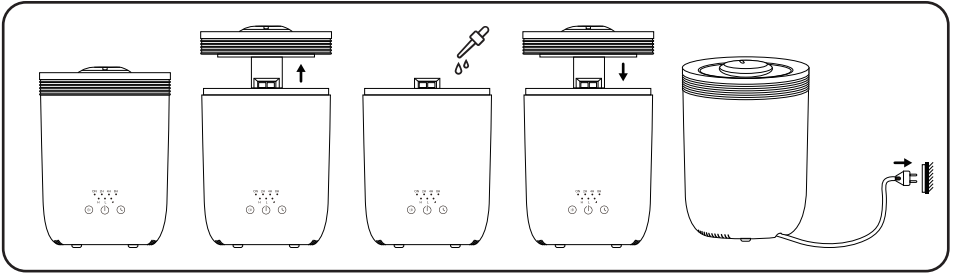
## FUNCIONAMIENTO

1. Coloque el humidificador sobre una superficie plana y robusta.
2. Abra la tapa del depósito.
3. Rellene el depósito con agua fresca.

**Nota:** Asegúrese de no verter el agua en la salida de aire, ya que podría dañar la unidad. No sobrepase la marca de llenado MAX.

4. Puede añadir 5-6 gotas de aceite esencial en la base del depósito de agua (Opcional).
5. Cierre la tapa del depósito de agua.
6. Enchufe el aparato a una toma de corriente.





## CONSEJOS DE USO

1. Se recomienda mantener un nivel de humedad del 30-50%. Un nivel de humedad alto podría favorecer el crecimiento de microorganismos en el entorno.
2. El nivel ideal de humedad variará de una habitación a otra y según las condiciones cambiantes.
3. En entornos fríos, especialmente en zonas mal ventiladas, ventanas e incluso algunas paredes, podría aparecer vaho o incluso escarcha debido a una humedad interior excesiva. Si esto ocurre, reduzca la intensidad de nebulizado para evitar daños en paredes y ventanas.
4. Una humedad excesiva en una habitación puede causar humedades sobre las superficies y favorecer el crecimiento de bacterias y hongos. Las gotas también podrían dañar los muebles y las paredes, en especial las paredes de papel.
5. Para eliminar la humedad excesiva, especialmente en habitaciones pequeñas, deje la puerta de la habitación abierta y ajuste la intensidad de nebulización.

## LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- A. Lave el depósito de agua, la base y el nebulizador con regularidad.
- B. Apague el aparato antes de lavarlo.
- C. Para lavar el exterior del aparato, pase un trapo húmedo por la superficie exterior.
- D. Vacíe el depósito de agua y rélleno con agua limpia cada tres días. Elimine cualquier resto de cal o depósito mineral que se haya formado en los laterales del depósito o en las superficies interiores. Seque todas las superficies con un trapo.
- E. Para limpiar el nebulizador, pase cuidadosamente un trapo para no dañarlo.
- F. Durante la limpieza, tenga cuidado de que no entre agua en la salida de aire, ya que podría provocar un funcionamiento anormal. Vacíe y limpie el aparato antes de guardarlo. Tras un largo periodo sin usar, lave el humidificador antes de utilizarlo.

## RECICLAJE



¡Proteja el medioambiente!

Respete las normas locales: Lleve los equipos electrónicos a un punto limpio adecuado.

Garantía: 3 años cuyo origen de defecto sea un defecto de fabricación.

## **WAŻNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA**

- 1. PRZECZYTAJ WSZYSTKIE INSTRUKCJE I WAŻNE ZALECENIA.**
- 2. Nieprzestrzeganie poniższych ostrzeżeń może spowodować porażenie prądem lub poważne obrażenia.**
- 3. To urządzenie powinno być używane zgodnie z zasadami opisanymi w tej instrukcji. Każde użycie inne niż opisane w niniejszej instrukcji może spowodować poważne obrażenia.**
- 4. UWAGA: Aby zmniejszyć ryzyko poważnych poparzeń, przez cały czas trzymaj to urządzenie w miejscu niedostępnym dla dzieci i zwierząt domowych.**
- 5. Wszelkie naprawy lub konserwacje tego urządzenia powinny być wykonywane przez producenta lub autoryzowany serwis. Wszelkie nieuprawnione naprawy i modyfikacje tego urządzenia spowodują utratę gwarancji producenta.**
- 6. Zawsze umieszczaj ten nawilżacz na płaskiej powierzchni. Nie będzie on działał skutecznie na nierównej powierzchni.**
- 7. Nie należy umieszczać tego urządzenia na tkaninie, dywanie lub chłonnej powierzchni, ponieważ może to zablokować wlot powietrza.**
- 8. To urządzenie uwalnia mgiełkę. Nie umieszczaj**

nawilżacza bezpośrednio na drewnianych meblach, podłogach lub innych powierzchniach, które mogłyby zostać uszkodzone przez wodę. Producent nie ponosi żadnej odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody wynikające z umieszczenia urządzenia na nieodpowiedniej powierzchni.

- 9.** Nie używaj urządzenia, jeśli wtyczka jest uszkodzona lub poluzowana.
- 10.** Przed napełnieniem lub czyszczeniem urządzenia upewnij się, że jest ono odłączone od zasilania.
- 11.** Po podłączeniu nawilżacza do prądu nie przechylaj go ani nie przenoś go.
- 12.** Nie wyjmuj dyszy (wypuszczającej mgiełkę) z urządzenia, gdy jest ono włączone.
- 13.** Wylej wodę ze zbiornika, gdy urządzenie nie jest używane.
- 14.** Nie dotykaj wtyczki mokrymi rękami.
- 15.** Nie należy nadmiernie zginać, skręcać, ciągnąć przewodu zasilającego aby uniknąć jego uszkodzenia.
- 16.** Unikaj ustawiania tego urządzenia w taki sposób, że wylot wilgotnej mgły jest skierowany bezpośrednio na obiekt lub osobę.
- 17.** Nie wdychaj mgły/pary wychodzącej z urządzenia ani nie pij wody ze zbiornika.

18. Nie napełniaj zbiornika gorącą lub wrzącą wodą.
19. Używaj czystej lub destylowanej wody do zbiornika. Użycie twardej wody spowoduje konieczność częstszego czyszczenia.
20. Upewnij się, że wylot dyszy (wypuszczającej mgiełkę) cały czas nie jest niczym zasłonięty i nie obsługuj urządzenia bez dyszy.
21. Z tego urządzenia mogą korzystać dzieci w wieku 8 lat i starsze oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub osoby bez doświadczenia i wiedzy, jeśli są one nadzorowane lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego użytkowania urządzenia i rozumieją zagrożenia związane z użytkowaniem. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. Dzieci nie mogą czyścić urządzenia ani wykonywać konserwacji bez nadzoru.

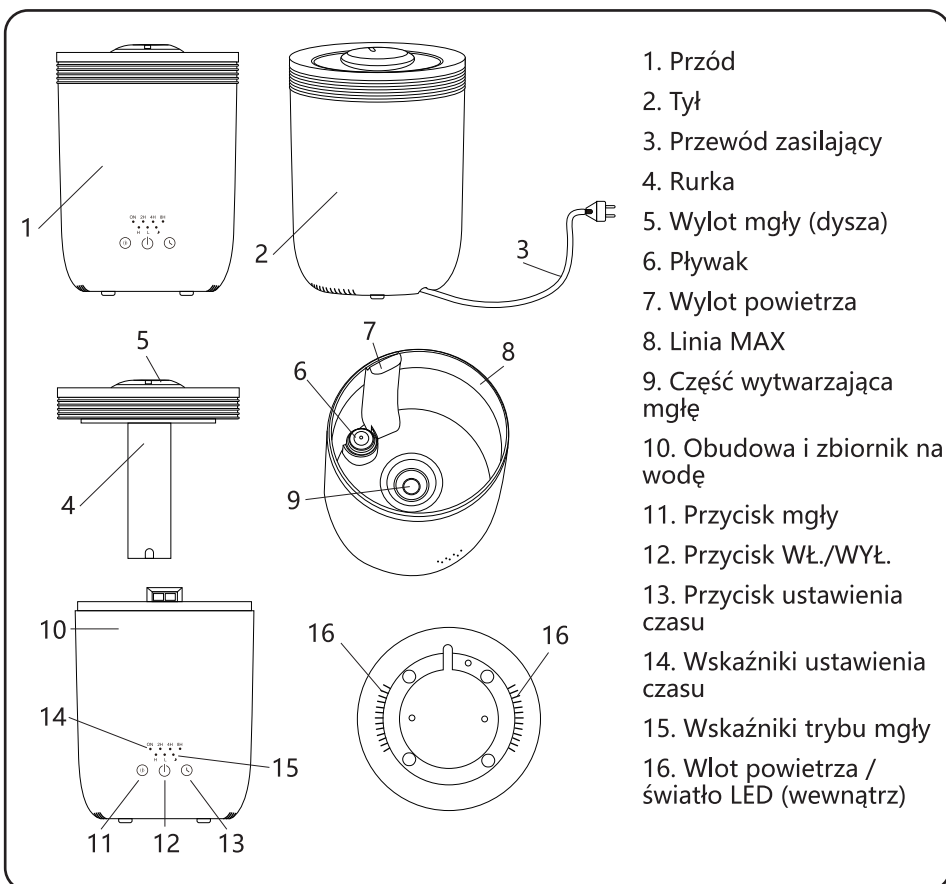
Ostrzeżenie: Mikroorganizmy, które mogą być obecne w wodzie lub w środowisku, w którym urządzenie jest używane lub przechowywane, mogą rosnąć w zbiorniku na wodę, a następnie mogą być uwalniane do powietrza, stwarzając poważne zagrożenie dla zdrowia. Aby zapewnić, że mgiełka jest czysta i bezpieczna, należy wymieniać wodę i dokładnie czyścić zbiornik co trzy dni.

## SPECYFIKACJE TECHNICZNE

Numer modelu	330500HIY
Zasilanie	100-240V ~ 50/60Hz
Pobór energii	25W
Pojemność zbiornika	2.2L
Wymiary	dł.190 * szer.190 * wys.263 mm

Specyfikacje i konstrukcja urządzenia mogą ulec zmianie bez powiadomienia.

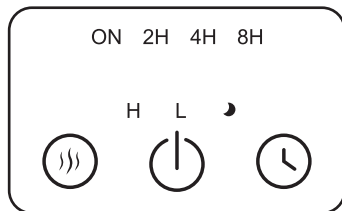
## OPIS URZĄDZENIA



## KORZYSTANIE Z PRZYCISKÓW

### A. Przycisk WŁ./WYŁ.

- Naciśnij raz, aby przywrócić domyślne ustawienie nawilżacza: Ciągła praca przy wysokim poziomie mgły ze światłem zmieniającym kolor. Włączone są wskaźniki „ON” i „H” .
- Naciśnij drugi raz, aby wyłączyć nawilżacz.



### B. Przycisk mgły

- Naciśnij raz, aby nawilżacz pracował w sposób ciągły przy niskim poziomie mgły. Wskaźniki „ON” i „L” zostaną podświetlone.
- Naciśnij przycisk drugi raz, aby przełączyć urządzenie w tryb do snu (sleep). Wskaźniki początkowo zostaną podświetlone. Wszystkie wskaźniki i światła LED zgasną po trzech sekundach.
- Naciśnij przycisk trzeci raz, aby nawilżacz pracował w sposób ciągły przy wysokim poziomie mgły. Wskaźniki „ON” i „H” zostaną podświetlone.
- Jeśli przytrzymasz przycisk mgły przez trzy sekundy, zmieniające kolor światło zgaśnie. Przytrzymaj ponownie przez trzy sekundy, aby włączyć światło.

### C. Przycisk ustawienia czasu

- Naciśnij przycisk ustawienia czasu jeden raz, a urządzenie będzie działać nieprzerwanie przez 2 godziny do momentu wyłączenia. Wskaźnik 2H zostanie podświetlony.
- Naciśnij przycisk ustawienia czasu drugi raz, a urządzenie będzie działać nieprzerwanie przez 4 godziny do momentu wyłączenia. Wskaźnik 4H zostanie podświetlony.
- Naciśnij przycisk ustawienia czasu trzeci raz, a urządzenie będzie działać nieprzerwanie przez 8 godzin do momentu wyłączenia. Wskaźnik 8H zostanie podświetlony.
- Naciśnij przycisk ustawienia czasu po raz czwarty, a funkcja odmierzenia czasu zostanie wyłączona. Wskaźnik ON zostanie podświetlony.
- Po naciśnięciu i przytrzymaniu przycisku ustawienia czasu przez 3 sekundy można ustawić jeden z wybranych kolorów światła . Zwolnij przycisk, gdy pokazany zostanie żądany kolor.

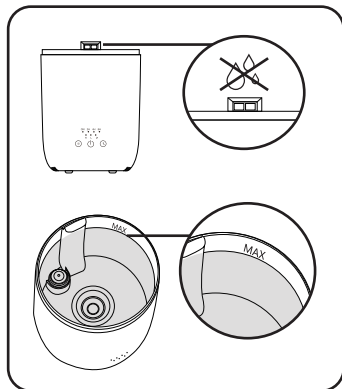
**Uwaga:** Gdy poziom wody w zbiorniku jest zbyt niski, nawilżacz automatycznie przestanie pracować.

## OBSŁUGA URZĄDZENIA

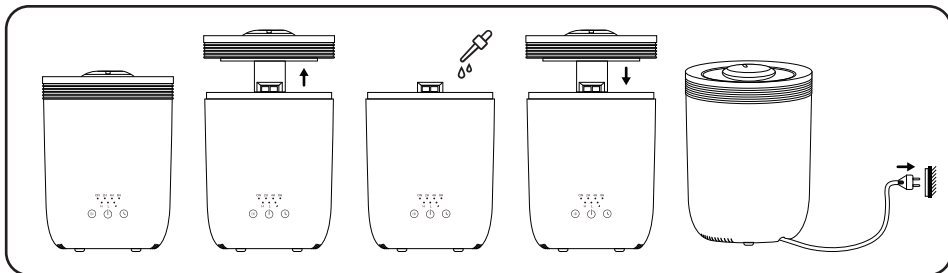
1. Ustaw nawilżacz na twardej i płaskiej powierzchni.
2. Otwórz górną pokrywę.
3. Wlej wodę do zbiornika na wodę.

**Uwaga:** nigdy nie wlewaj wody do wylotu powietrza, ponieważ może to spowodować nieprawidłowe działanie urządzenia. Nigdy nie nalewaj wody poza linię MAX.

4. Dodaj 5-6 kropli olejku eterycznego do zbiornika na wodę (opcjonalnie).
5. Zamknij pokrywę zbiornika na wodę.
6. Podłącz zasilacz do gniazdka.







## WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE UŻYTKOWANIA

1. Wskazane jest utrzymanie poziomu wilgotności 30-50%. Wysoki poziom wilgotności może sprzyjać rozwojowi organizmów biologicznych w środowisku.
2. Najbardziej komfortowy poziom wilgotności będzie się różnił w zależności od pomieszczenia i przy zmieniających się warunkach w pomieszczeniu.
3. W chłodne dni, szczególnie w niewentylowanych pomieszczeniach, z powodu nadmiernej wilgotności w pomieszczeniu okna mogą zapaarować, a na ścianach może pojawić się wilgoć. W takim przypadku należy zmniejszyć ustawienie poziomu intensywności mgły, aby uniknąć szkód spowodowanych kapaniem skroplonej wody na okna lub ściany.
4. Zbyt duża wilgotność w pomieszczeniu może powodować gromadzenie się wilgoci na powierzchniach, na których mogą się rozwijać bakterie i grzyby. Skraplająca się woda i wilgoć mogą również uszkodzić meble i ściany, zwłaszcza tapety.
5. Aby wyeliminować nadmierną wilgotność, szczególnie w małych pomieszczeniach, pozostaw drzwi do pomieszczenia otwarte i odpowiednio dostosuj ustawienie poziomu intensywności mgły.

## CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- A. Regularnie czyść zbiornik na wodę, obudowę i część wytwarzającą mgłę. Przed czyszczeniem odłącz urządzenie od zasilania.
- B. Czyszczenie zewnętrznej obudowy nawilżacza: Wytrzyj zewnętrzną powierzchnię czystą, wilgotną ściereczką.
- C. Opróżniaj zbiornik i wymieniaj wodę co trzy dni. Usuń wszelkie osady, kamień lub zabrudzenia, które utworzyły się na bokach zbiornika lub na innych powierzchniach wewnętrznych. Wytrzyj wszystkie powierzchnie do sucha.
- D. W celu czyszczenia części wytwarzającej mgłę należy ją delikatnie przetrzeć, aby uniknąć uszkodzeń.
- E. Podczas czyszczenia należy uważać, aby nie dopuścić do przedostania się wody do wylotu powietrza, ponieważ może to spowodować nieprawidłowe działanie urządzenia.
- F. Opróżnij i wyczyść zbiornik na wodę nawilżacza przed przechowywaniem. Po przechowywaniu wyczyść zbiornik na wodę nawilżacza przed następnym użyciem.

## UTYLIZACJA URZĄDZENIA



Możesz pomóc chronić środowisko.

Pamiętaj, aby przestrzegać lokalnych przepisów: Zabierz nie działający sprzęt elektryczny do odpowiedniego centrum utylizacji odpadów.

GWARANCJA: DWA LATA

## IMPORTANTI MISURE DI SICUREZZA

1. LEGGERE TUTTE LE ISTRUZIONI E LE IMPORTANTI MISURE DI SICUREZZA.
2. La mancata osservanza delle avvertenze elencate di seguito può provocare scosse elettriche o lesioni gravi.
3. Questo prodotto deve essere utilizzato in conformità con le specifiche descritte in questo manuale. Qualsiasi utilizzo diverso da quello descritto nel presente documento potrebbe provocare gravi lesioni.
4. **ATTENZIONE:** per ridurre il rischio di gravi ustioni, tenere questo prodotto fuori dalla portata di bambini e animali domestici in ogni momento.
5. Eventuali riparazioni o manutenzioni di questo apparecchio devono essere eseguite dal produttore o da un fornitore di servizi autorizzato. Qualsiasi manomissione non autorizzata di questo apparecchio invaliderà la garanzia del produttore.
6. Posizionare sempre questo umidificatore su una superficie piana. Non funzionerà efficacemente su una superficie irregolare.
7. Non collocare questo prodotto su un panno, un tappeto o una superficie assorbente, poiché potrebbe bloccare l'ingresso dell'aria.
8. Questo prodotto rilascia nebbia. Non posizionare l'umidificatore direttamente su

mobili in legno, pavimenti o superfici che potrebbero essere danneggiate dall'acqua. Il produttore non si assume alcuna responsabilità per eventuali danni derivanti dal posizionamento dell'apparecchio su una superficie inadatta.

- 9.** Non utilizzare l'apparecchio se la spina è danneggiata o allentata.
- 10.** Prima di riempire o pulire l'unità, assicurarsi che sia scollegata.
- 11.** Dopo aver collegato l'umidificatore, non inclinare o spostare l'unità.
- 12.** Non rimuovere l'ugello nebulizzatore dall'unità mentre è acceso.
- 13.** Svuotare l'acqua nel serbatoio quando l'apparecchio non è in uso.
- 14.** Non maneggiare la spina con le mani bagnate.
- 15.** Non piegare, torcere, tirare o danneggiare eccessivamente il cavo d' alimentazione.
- 16.** Evitare di posizionare questo prodotto in modo tale che l'ugello punti direttamente verso un oggetto o una persona.
- 17.** Non inalare la nebbia / vapore espulso dal prodotto o bere acqua dal serbatoio.
- 18.** Non riempire il serbatoio dell'acqua con acqua calda o bollente.
- 19.** Usare acqua pulita o distillata nel serbatoio.

Le aree con acqua dura richiedono una pulizia più frequente.

**20.** Assicurarsi che l'ugello nebulizzatore sia sempre scoperto e non utilizzare l'unità senza l'ugello nebulizzatore.

**21.** Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni, e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza se sono sottoposti a supervisione o se sono stati completamente istruiti sul corretto e sicuro utilizzo dell'apparecchio e su eventuali pericoli. I bambini non dovrebbero essere autorizzati a giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione delle unità non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.

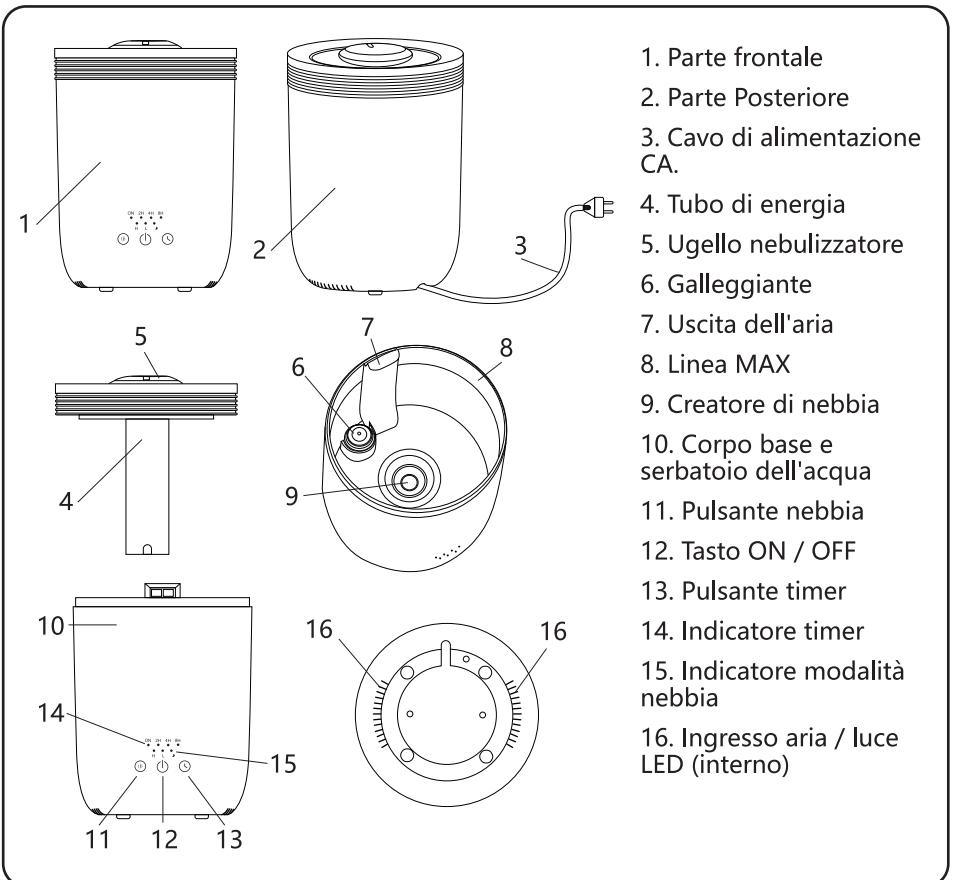
Attenzione: i microrganismi che possono essere presenti nell'acqua o nell'ambiente in cui l'apparecchio viene utilizzato o immagazzinato possono crescere nel serbatoio dell'acqua ed essere emessi nell'aria. Ciò può comportare un grave rischio per la salute. Per evitare questo rischio, assicurarsi che il serbatoio dell'acqua venga pulito accuratamente ogni tre giorni e che l'acqua venga sostituita.

## SPECIFICHE TECNICHE

Modello No.	330500HIY
Alimentazione elettrica	100-240V ~ 50/60Hz
Consumo di energia	25W
Capacità del serbatoio	2.2L
Dimensioni	L190*W190*H263mm

Le specifiche e il design del prodotto sono soggetti a modifiche senza preavviso.

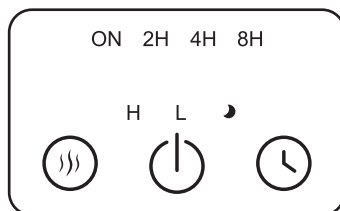
## PANORAMICA DEL PRODOTTO



## COME UTILIZZARE I PULSANTI

### A. Pulsante ON/OFF (accensione/spegnimento)

- Premere una volta per portare l'umidificatore all'impostazione predefinita: funzionamento continuo ad alto livello di nebbia con una luce che cambia colore. Indicatori "ON" e "H" accesi.
- Premere una seconda volta per spegnere l'umidificatore.



### B. Pulsante Nebbia

- Premere una volta per operare in modo continuo con bassi livelli di nebbia. Gli indicatori "ON" e "L" saranno illuminati.
- Premere il pulsante una seconda volta per operare in modalità Notte. L'indicatore si illuminerà inizialmente. Tuttavia, tutti gli indicatori e i LED si spengono dopo tre secondi.
- Premere il pulsante una terza volta per funzionare in modo continuo con livelli di nebbia elevata. Gli indicatori "ON" e "H" saranno illuminati.
- Se si tiene premuto il pulsante nebbia per tre secondi, la luce che cambia colore si spegne. Tenere di nuovo premuto per tre secondi per accendere la luce.

### C. Pulsante del Timer

- Premere una volta il pulsante del timer e l'unità funzionerà continuamente per 2 ore prima di spegnersi. L'indicatore 2H si illuminerà.
- Premere il pulsante timer una seconda volta e l'unità funzionerà continuamente per 4 ore prima di spegnersi. L'indicatore 4H si illuminerà.
- Premere il pulsante timer una terza volta e l'unità funzionerà continuamente per 8 ore prima di spegnersi. L'indicatore 8H si illuminerà.
- Premere il timer una quarta volta e il timer verrà disattivato. L'indicatore ON si illuminerà.
- Se si tiene premuto il pulsante del timer per 3 secondi, è possibile impostare un colore chiaro a scelta. Rilascia il pulsante quando viene visualizzato il colore desiderato.

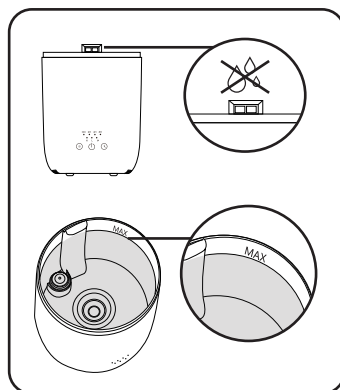
**Nota:** se il livello dell'acqua nel serbatoio è troppo basso, l'umidificatore smette automaticamente di funzionare.

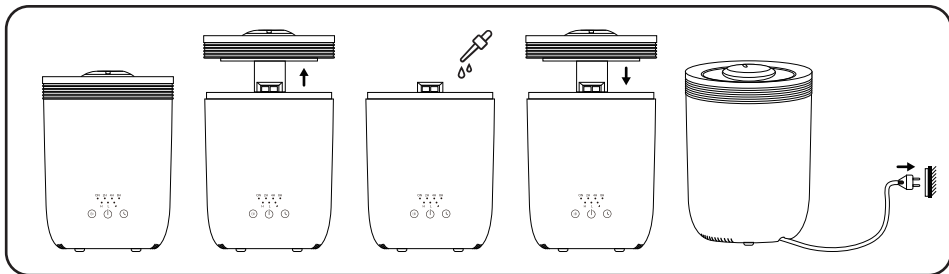
## FUNZIONAMENTO

1. Metti l'umidificatore su una superficie dura e piatta.
2. Apri il coperchio superiore.
3. Versare acqua nel serbatoio dell'acqua.

**Nota:** non versare mai l'acqua nell'uscita dell'aria perchè potrebbe causare il malfunzionamento dell'apparecchio. Non aggiungere mai acqua oltre la linea MAX.

4. Aggiungere 5-6 gocce di olio essenziale nel serbatoio dell'acqua di base (opzionale).
5. Chiudere il serbatoio dell'acqua superiore.
6. Inserire l'adattatore nella presa.





## CONSEJOS DE USO

1. Si consiglia di mantenere un livello di umidità del 30-50%. Alti livelli di umidità possono favorire la crescita di organismi biologici nell'ambiente.
2. Il livello di umidità più confortevole varierà da una stanza all'altra e con il variare delle condizioni della stanza.
3. In caso di basse temperature, specialmente in aree non ventilate, le finestre e persino alcune pareti possono appannarsi o sviluppare gelo dall'eccessiva umidità interna. In questo caso, basterà ridurre l'impostazione dell'intensità della nebbia per evitare danni causati da gocce di condensa su finestre o pareti.
4. Troppa umidità nella stanza può consentire all'umidità di accumularsi su superfici in cui batteri e funghi possono crescere. Le goccioline di umidità possono anche danneggiare mobili e pareti, in particolare la carta da parati.
5. Per eliminare l'umidità eccessiva, specialmente nelle stanze piccole, lasciare aperta la porta della stanza e regolare l'impostazione del controllo dell'intensità della nebbia.

## PULIZIA E MANUTENZION

- A. Pulire regolarmente il serbatoio dell'acqua, la base e il generatore di nebbia. Spegner l'alimentazione prima di pulirla.
- B. Pulizia esterna dell'umidificatore: pulire la superficie esterna con un panno umido pulito.
- C. Svuotare il serbatoio e sostituire l'acqua ogni tre giorni. Rimuovere eventuali incrostazioni, depositi o pellicole che si sono formate sui lati del serbatoio o sulle superfici interne. Asciugare tutte le superfici.
- D. Quando si pulisce il generatore di nebbia, pulirlo delicatamente per evitare danni.
- E. Durante la pulizia, fare attenzione a non far entrare acqua nell'uscita dell'aria, in quanto potrebbe causare il malfunzionamento della macchina.
- F. Svuotare e pulire l'umidificatore prima di riporlo. Dopo la conservazione, pulire l'umidificatore prima del prossimo utilizzo.

## SMALTIMENTO



Puoi aiutare a proteggere l'ambiente.

Ricordarsi di rispettare le normative locali: portare le apparecchiature elettriche non funzionanti in un centro di smaltimento rifiuti adeguato .

GARANZIA: 2 ANNI

## WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

1. LESEN SIE ALLE ANWEISUNGEN UND WICHTIGEN SICHERHEITSHINWEISE.
2. Die Nichtbeachtung der unten aufgeführten Warnhinweise kann zu einem elektrischen Schlag oder zu schweren Verletzungen führen.
3. Dieses Produkt sollte in Übereinstimmung mit den in diesem Handbuch beschriebenen Spezifikationen verwendet werden. Jede andere Verwendung als die hier beschriebene kann zu schweren Verletzungen führen.
4. VORSICHT: Um das Risiko schwerer Verbrennungen zu verringern, bewahren Sie dieses Produkt stets außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren auf.
5. Alle Reparaturen oder Wartungsarbeiten an diesem Gerät sollten vom Hersteller oder einem autorisierten Serviceanbieter durchgeführt werden. Jede unbefugte Manipulation an diesem Gerät führt zum Erlöschen der Garantie des Herstellers.
6. Stellen Sie diesen Luftbefeuchter immer auf eine flache Oberfläche. Auf einer unebenen Oberfläche arbeitet er nicht effizient.
7. Stellen Sie dieses Produkt nicht auf ein Tuch, einen Teppich oder eine absorbierende Oberfläche, da dadurch der Lufteinlass blockiert werden kann.
8. Dieses Produkt setzt Dampf frei. Stellen Sie den



Luftbefeuchter nicht direkt auf Holzmöbel, Fußböden oder andere Oberflächen, die durch Wasser beschädigt werden können. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die dadurch entstehen, dass das Gerät auf eine ungeeignete Oberfläche gestellt wird.

9. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn der Stecker beschädigt oder lose ist.
10. Vergewissern Sie sich vor dem Befüllen oder Reinigen des Geräts, dass der Netzstecker gezogen ist.
11. Sobald der Luftbefeuchter eingesteckt ist, darf das Gerät nicht mehr gekippt oder bewegt werden.
12. Entfernen Sie die Nebeldüse nicht aus dem Gerät, während es eingeschaltet ist.
13. Entleeren Sie das Wasser im Behälter, wenn das Gerät nicht in Gebrauch ist.
14. Fassen Sie den Stecker nicht mit nassen Händen an.
15. Das Netzkabel darf nicht übermäßig geknickt, verdreht, gezogen oder beschädigt werden.
16. Vermeiden Sie es, dieses Produkt so zu platzieren, dass die Feuchtigkeitsnebeldüse direkt auf einen Gegenstand oder eine Person gerichtet ist.
17. Den aus dem Produkt ausgetretenen Nebel/Dampf nicht einatmen und kein Wasser aus dem Tank trinken.

- 18.** Füllen Sie den Wassertank nicht mit heißem oder kochendem Wasser.
- 19.** Verwenden Sie im Tank sauberes oder destilliertes Wasser. In Gebieten mit hartem Wasser muss er häufiger gereinigt werden.
- 20.** Stellen Sie sicher, dass die Nebeldüse jederzeit frei liegt und betreiben Sie das Gerät nicht ohne die Nebeldüse.
- 21.** Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnissen verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder umfassend über die sichere Verwendung des Geräts und die damit verbundenen Gefahren instruiert worden sind. Kindern sollte es nicht erlaubt sein, mit dem Gerät zu spielen. Reinigung und Wartung des Gerätes sollten von Kindern nicht ohne Aufsicht durchgeführt werden.

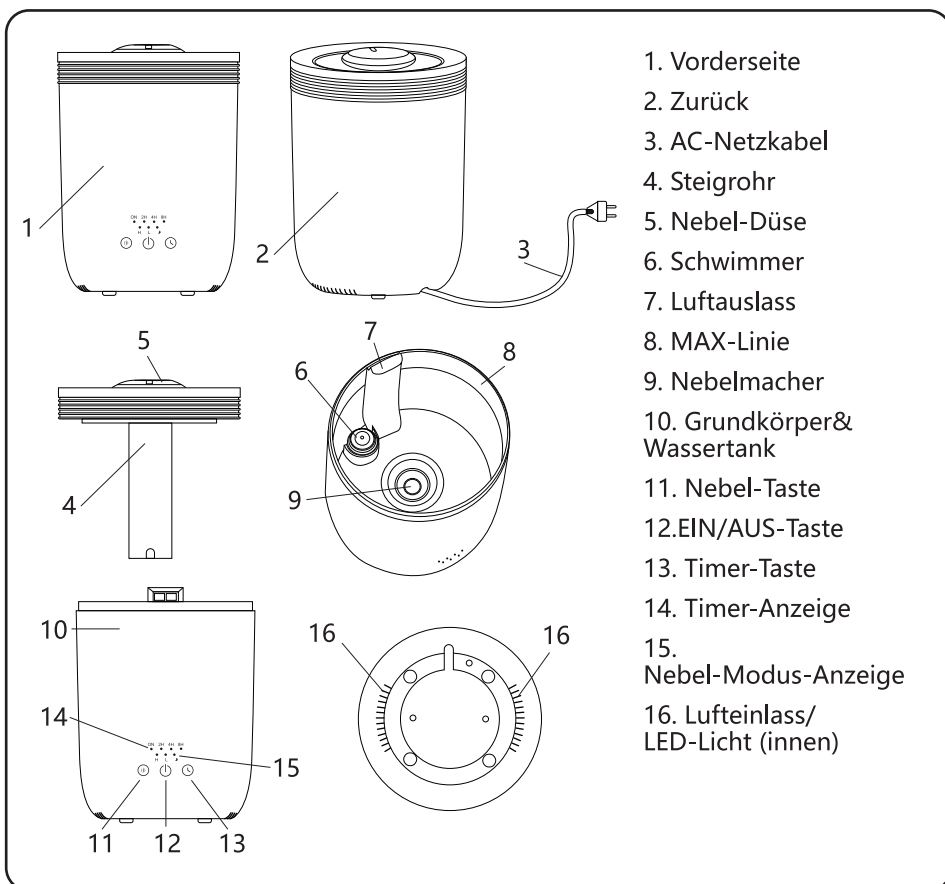
Warnung: Mikroorganismen, die im Wasser oder in der Umgebung, in der das Gerät verwendet oder gelagert wird, vorhanden sein können, können sich im Wasserreservoir vermehren und in die Luft freigesetzt werden. Dies kann ein ernstes Gesundheitsrisiko darstellen. Um dieses Risiko zu vermeiden, stellen Sie sicher, dass der Wassertank alle drei Tage gründlich gereinigt und das Wasser ausgetauscht wird.

## TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

Modell Nr.	330500HIY
Stromversorgung	100-240V ~ 50/60Hz
Leistungsaufnahme	25W
Tank-Kapazität	2.2L
Größe	L190*W190*H263mm

Die Produktspezifikationen und das Design können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

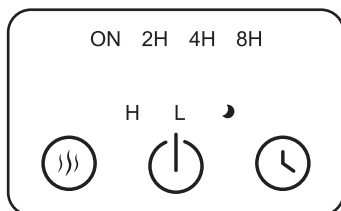
## PRODUKTÜBERSICHT



# WIE SIE DIE SCHALTFLÄCHEN VERWENDEN

## A. EIN/AUS-Taste

- Einmal drücken, um den Luftbefeuchter auf die Standardeinstellung zu setzen: Kontinuierlicher Betrieb bei hohem Nebelausstoß mit farbwechselndem Licht. Die Anzeigen "ON" und "H" leuchten.
- Drücken Sie ein zweites Mal, um den Luftbefeuchter auszuschalten.



## B. Nebel-Taste

- Einmal drücken, um kontinuierlich mit niedrigem Nebelausstoß zu arbeiten. Die Anzeigen "ON" und "L" leuchten auf.
- Drücken Sie die Taste ein zweites Mal, um den Schlafmodus einzuschalten. Die Anzeige leuchtet zunächst auf. Alle Anzeigen und LEDs erlöschen jedoch nach drei Sekunden.
- Drücken Sie die Taste ein drittes Mal, um kontinuierlich mit hohem Nebelausstoß zu arbeiten. Die Anzeigen "ON" und "H" leuchten auf.
- Wenn Sie die Nebeltaste drei Sekunden lang gedrückt halten, erlischt das Farbwechsellicht. Halten Sie die Taste erneut drei Sekunden lang gedrückt, um das Licht einzuschalten.

## C. Timer-Taste

- Drücken Sie die Timer-Taste einmal, und das Gerät arbeitet 2 Stunden lang ununterbrochen, bevor es ausgeschaltet wird. Die 2H-Anzeige leuchtet dann auf.
- Drücken Sie die Timer-Taste ein zweites Mal, und das Gerät arbeitet 4 Stunden lang ununterbrochen, bevor es sich ausschaltet. Die 4H-Anzeige leuchtet dann auf.
- Drücken Sie die Timer-Taste ein drittes Mal, und das Gerät arbeitet 8 Stunden lang ununterbrochen, bevor es sich ausschaltet. Die 8H-Anzeige leuchtet dann auf.
- Drücken Sie den Timer ein viertes Mal, und der Timer wird deaktiviert. Die ON-Anzeige leuchtet dann auf.
- Wenn Sie die Timer-Taste 3 Sekunden lang gedrückt halten, können Sie eine Lichtfarbe Ihrer Wahl einstellen. Lassen Sie die Taste los, wenn die Farbe Ihrer Wahl angezeigt wird.

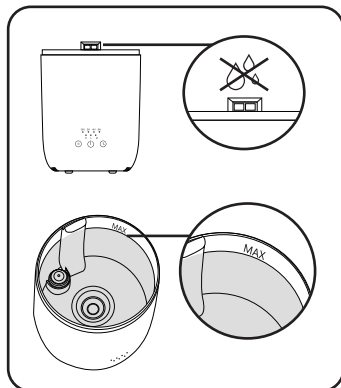
**Hinweis:** Wenn der Wasserstand im Tank zu niedrig ist, stellt der Luftbefeuchter automatisch seinen Betrieb ein.

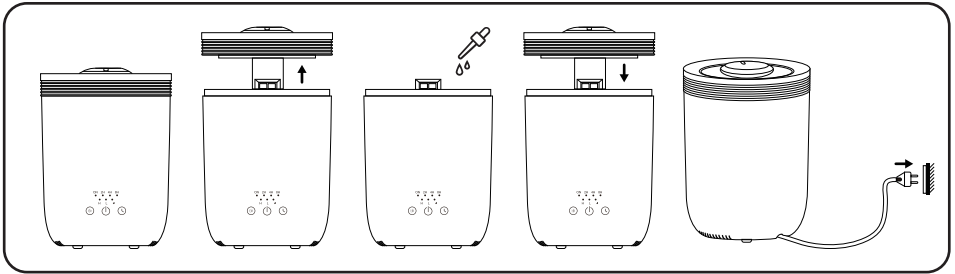
## BEDIENUNG

1. Stellen Sie den Luftbefeuchter auf eine harte und ebene Oberfläche.
2. Öffnen Sie die obere Abdeckung.
3. Gießen Sie Wasser in den Wassertank.

**Hinweis:** Niemals Wasser in den Luftauslass geben, da dies zu Fehlfunktionen des Geräts führen kann. Füllen Sie niemals Wasser über die MAX-Linie hinaus ein.

4. Geben Sie 5-6 Tropfen ätherisches Öl in den Grundwassertank (optional).
5. Schließen Sie den oberen Wassertank.
6. Stecken Sie den Stecker in die Steckdose.





## TIPPS FÜR DEN GEBRAUCH

1. Es ist ratsam, ein Feuchtigkeitsniveau von 30-50% beizubehalten. Eine hohe Luftfeuchtigkeit kann das Wachstum von biologischen Organismen in der Umwelt fördern.
2. Das angenehmste Feuchtigkeitsniveau wird von Raum zu Raum und bei wechselnden Raumbedingungen variieren.
3. Bei kaltem Wetter, insbesondere in unbelüfteten Räumen, können Fenster und sogar einige Wände beschlagen oder durch zu hohe Raumluftfeuchtigkeit Frost entwickeln. Verringern Sie in diesem Fall die Einstellung der Nebelintensität, um Schäden durch auf Fenster oder Wände tropfendes Kondenswasser zu vermeiden.
4. Zu viel Feuchtigkeit im Raum kann dazu führen, dass sich Feuchtigkeit auf Oberflächen ansammeln kann, auf denen Bakterien und Pilze wachsen können. Feuchtigkeitströpfchen können auch Möbel und Wände, insbesondere Tapeten, beschädigen.
5. Um übermäßige Feuchtigkeit, insbesondere in kleinen Räumen, zu vermeiden, lassen Sie die Zimmertür offen und passen Sie die Einstellung der Nebelintensität an.

## REINIGUNG UND WARTUNG

- A. Bitte reinigen Sie den Wassertank, die Basis und den Nebelgenerator regelmäßig. Schalten Sie vor der Reinigung den Strom ab.
- B. Äußere Reinigung des Luftbefeuchters: Wischen Sie die Außenfläche mit einem sauberen, feuchten Tuch ab.
- C. Leeren Sie den Tank und ersetzen Sie das Wasser alle drei Tage. Entfernen Sie jeglichen Kesselstein, Ablagerungen oder Film, der sich an den Seiten des Tanks oder den Innenflächen gebildet hat. Wischen Sie alle Oberflächen trocken.
- D. Wenn Sie den Nebelgenerator reinigen, wischen Sie ihn bitte vorsichtig ab, um Beschädigungen zu vermeiden.
- E. Achten Sie bitte darauf, dass während der Reinigung kein Wasser in den Luftauslass gelangt, da dies zu Fehlfunktionen des Geräts führen kann.
- F. Leeren und reinigen Sie den Luftbefeuchter vor der Lagerung. Reinigen Sie den Luftbefeuchter nach der Lagerung vor dem nächsten Gebrauch.

## ENTSORGUNG



Sie können helfen, die Umwelt zu schützen.

Bitte denken Sie daran, die örtlichen Vorschriften zu beachten: Bringen Sie nicht funktionsfähige Elektrogeräte zu einem geeigneten Abfallentsorgungszentrum.

GEWÄHRLEISTUNG: ZWEI JAHRE

## **BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES**

- 1. LEES ALLE INSTRUCTIES EN BELANGRIJKE VEILIGHEIDSMAATREGELEN.**
- 2. Het niet naleven van onderstaande waarschuwingen kan leiden tot elektrische schokken of ernstig letsel.**
- 3. Dit product moet worden gebruikt in overeenstemming met de specificaties in deze handleiding. Elk ander gebruik dan hierin beschreven kan leiden tot ernstig letsel.**
- 4. LET OP: Houd dit product te allen tijde buiten het bereik van kinderen en huisdieren om het risico op ernstige brandwonden te verminderen.**
- 5. Alle reparaties of onderhoud van dit apparaat moeten worden uitgevoerd door de fabrikant of een geautoriseerde serviceprovider. Bij ongeoorloofd geknoei met dit apparaat vervalt de garantie van de fabrikant.**
- 6. Plaats deze luchtbevochtiger altijd op een vlak oppervlak. Op een oneffen oppervlak zal deze niet goed functioneren.**
- 7. Plaats dit product niet op een doek, tapijt of een absorberend oppervlak, aangezien dit de luchtinlaat kan blokkeren.**
- 8. Dit product geeft nevel af. Plaats de luchtbevochtiger niet rechtstreeks op houten**

meubels, vloeren of op oppervlakken die door water kunnen worden beschadigd. De fabrikant is niet aansprakelijk voor enige schade als gevolg van het plaatsen van het apparaat op een ongeschikt oppervlak.

9. Gebruik het apparaat niet als de stekker beschadigd of los zit.
10. Zorg ervoor dat het apparaat losgekoppeld is voordat u het vult of reinigt.
11. Zodra de luchtbevochtiger is aangesloten, mag u deze niet kantelen of verplaatsen.
12. Verwijder het mistmondstuk niet uit het apparaat terwijl het aanstaat.
13. Leeg het water in het reservoir als het apparaat niet in gebruik is.
14. Raak de stekker niet met natte handen aan.
15. Buig, draai, of beschadig het netsnoer niet overmatig en trek er niet te krachtig aan.
16. Plaats dit product niet zodanig dat het vochtige mistmondstuk rechtstreeks op een voorwerp of persoon gericht is.
17. Adem de nevel/damp uit het product niet in en drink geen water uit het reservoir.
18. Vul het waterreservoir niet met heet of kokend water.
19. Gebruik schoon of gedestilleerd water voor het reservoir. In gebieden met hard water moet de luchtbevochtiger vaker worden

schoongemaakt.

20. Zorg ervoor dat het mistmondstuk te allen tijde onbedekt is en gebruik het apparaat niet zonder het mistmondstuk.
21. Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en door personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten of met een gebrek aan ervaring of kennis, als ze onder toezicht staan of volledig zijn geïnstrueerd over het veilige gebruik van het apparaat en eventuele gevaren. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet zonder toezicht door kinderen worden uitgevoerd.

**Waarschuwing:** Micro-organismen die aanwezig kunnen zijn in het water of in de omgeving waar het apparaat wordt gebruikt of opgeslagen, kunnen in het waterreservoir groeien en vervolgens in de lucht worden uitgestoten. Dit kan een ernstig gezondheidsrisico vormen. Om dit risico te vermijden, moet u ervoor zorgen dat het waterreservoir elke drie dagen grondig wordt gereinigd en dat het water wordt vervangen.

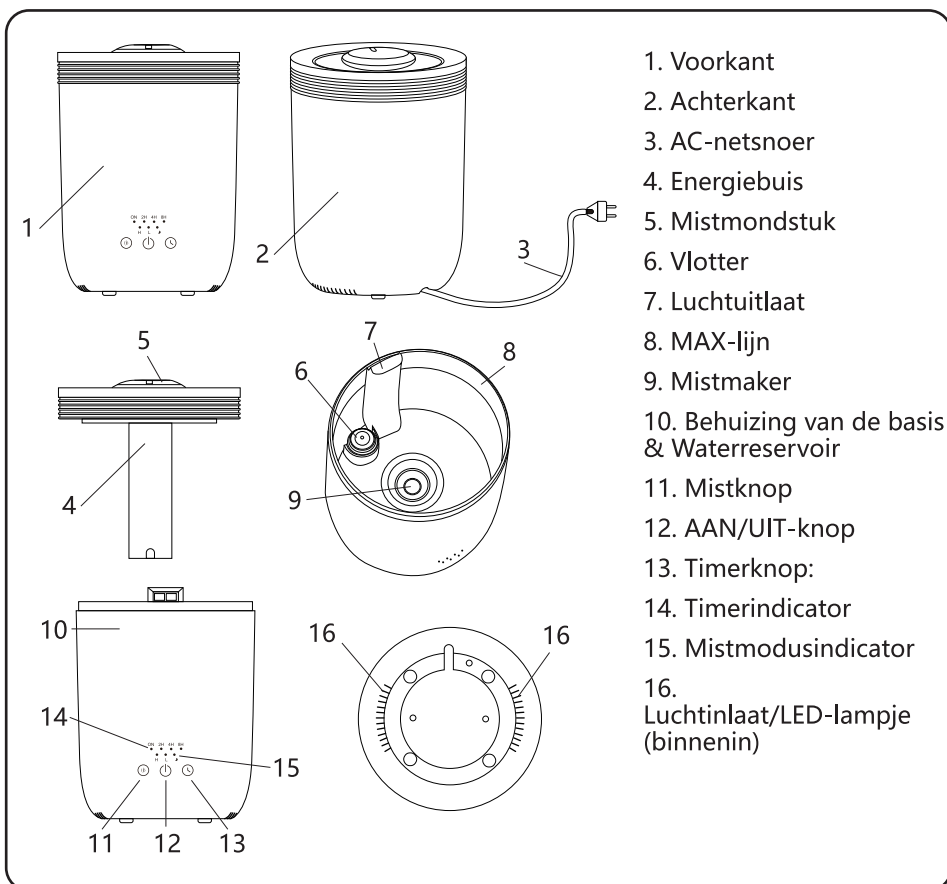


## TECHNISCHE SPECIFICATIES

Model No.	330500HIY
Stroomvoorziening	100-240V ~ 50/60Hz
Stroomverbruik	25W
Capaciteit van het waterreservoir	2.2L
Formaat	L190*B190*H263mm

De specificaties en het ontwerp van het product kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd.

## PRODUCTOVERZICHT



## GEBRUIK VAN DE KNOPPEN

### A. AAN/UIT-knop

- Druk eenmaal om de luchtbevochtiger in de standaardinstelling te zetten: Continu lopen op een hoog nevelniveau met een van kleur veranderend licht. "ON" en "H" indicatoren branden.
- Druk nogmaals om de luchtbevochtiger uit te schakelen.

### B. Mistknop

- Druk eenmaal op de knop om continu een lage neveluitstoot te hebben. De "ON" en "L" -indicatoren zullen oplichten.
- Druk een tweede keer op de knop om in de slaapmodus over te gaan. De -indicator zal aanvankelijk oplichten. Maar na drie seconden gaan alle indicatoren en LED's uit.
- Druk een derde keer op de knop om een hoge neveluitstoot te hebben. De "ON" en "H" -indicatoren zullen oplichten.
- Als u de mistknop drie seconden ingedrukt houdt, gaat het van kleur veranderende lampje uit. Houd opnieuw drie seconden ingedrukt om het licht aan te doen.

### C. Timerknop

- Druk één keer op de timerknop en het apparaat werkt continu gedurende 2 uur voordat het wordt uitgeschakeld. De 2H(uur)-indicator zal branden.
- Druk een tweede keer op de timerknop en het apparaat werkt continu gedurende 4 uur voordat het wordt uitgeschakeld. De 4H(uur)-indicator zal branden.
- Druk een derde keer op de timerknop en het apparaat werkt continu gedurende 8 uur voordat het wordt uitgeschakeld. De 8H(uur)-indicator zal branden.
- Druk een vierde keer op de timerknop en de timer wordt uitgeschakeld. De ON(stroom)-indicator zal oplichten.
- Als u de timerknop 3 seconden ingedrukt houdt, kunt u één lichtkleur naar keuze instellen. Laat de knop los wanneer de kleur van uw keuze wordt weergegeven.

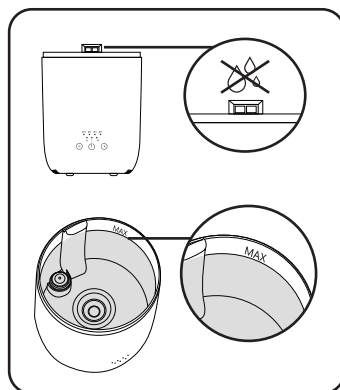
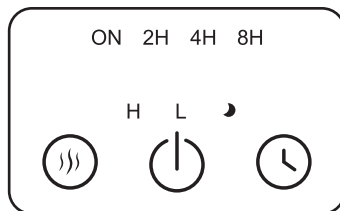
**Opmerking:** Als het waterniveau in het reservoir te laag is, stopt de luchtbevochtiger automatisch met functioneren.

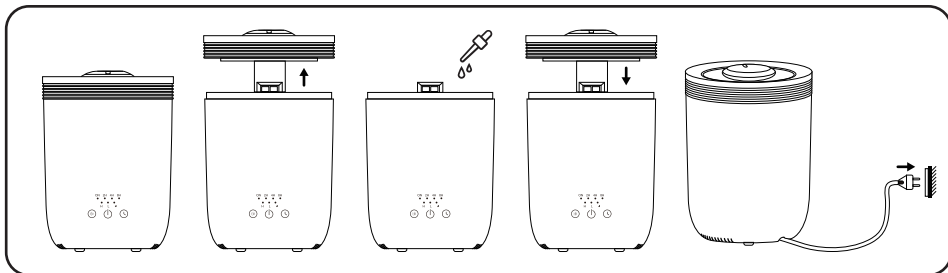
## BEDIENING

1. Zet de luchtbevochtiger op een stevig en vlak oppervlak.
2. Haal het deksel van de basis af.
3. Giet water in het waterreservoir.

**Let op:** doe nooit water in de luchtuitlaat, dit kan een storing in het apparaat veroorzaken. Vul geen water bij tot voorbij de MAX-lijn.

4. Voeg 5-6 druppels etherische olie toe aan het waterreservoir (optioneel).
5. Doe het deksel weer op de basis.
6. Steek de stekker van het apparaat in het stopcontact.





## TIPS VOOR GEBRUIK

1. Het is raadzaam om een luchtvochtigheid van 30-50% te handhaven. Een hoge luchtvochtigheid kan de groei van biologische organismen in de omgeving stimuleren.
2. De meest comfortabele luchtvochtigheid varieert van kamer tot kamer en bij wisselende kameromstandigheden.
3. Bij koud weer, vooral in ongeventileerde ruimtes, kunnen ramen en zelfs sommige muren beslaan of vorst ontwikkelen door een te hoge luchtvochtigheid binnenshuis. Als dit gebeurt, verlaag dan de instelling van de mistintensiteit om schade door condenswater op ramen of muren te voorkomen.
4. Te veel vocht in de kamer kan ervoor zorgen dat vocht zich ophoopt op oppervlakken waar bacteriën en schimmels kunnen groeien. Vochtdruppels kunnen ook meubels en muren beschadigen, vooral behang.
5. Om overmatige vochtigheid te verwijderen, vooral in kleine kamers, laat u de kamerdeur openstaan en past u de instelling van de mistintensiteit aan.

## REINIGING EN ONDERHOUD

- A. Reinig het waterreservoir, de basis en de mistgenerator regelmatig. Schakel de stroom uit voordat u gaat schoonmaken.
- B. Externe reiniging van de luchtbevochtiger: veeg het buitenoppervlak af met een schone, natte doek.
- C. Leeg het reservoir en ververs het water om de drie dagen. Verwijder alle aanslag, afzettingen of film die zich aan de zijanten van het reservoir of op de binnenoppervlakken heeft gevormd. Veeg alle oppervlakken droog.
- D. Veeg de mistgenerator voorzichtig schoon om schade te voorkomen.
- E. Let er tijdens het schoonmaken op dat er geen water in de luchtuitlaat komt, omdat dit een storing in de machine kan veroorzaken.
- F. Maak de luchtbevochtiger leeg en reinig deze alvorens op te bergen. Reinig de luchtbevochtiger voor het volgende gebruik nadat deze was opgeslagen.

## AFVALVERWERKING



U kunt helpen het milieu te beschermen.

Denk eraan de plaatselijke voorschriften te respecteren: Breng niet-werkende elektrische apparaten naar een geschikt afvalverwerkingscentrum.

GARANTIE: TWEE JAAR

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES ==

1. LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS ET CONSIGNES DE SÉCURITÉ.
2. Le non-respect des avertissements ci-dessous peut entraîner une électrocution ou des blessures graves.
3. Ce produit doit être utilisé conformément aux caractéristiques décrites dans ce manuel. Toute utilisation autre que celle décrite ici peut entraîner des blessures graves.
4. ATTENTION: Pour réduire le risque de brûlures graves, gardez cet appareil hors de portée des enfants et des animaux à tout moment.
5. Toute réparation ou maintenance de cet appareil doit être effectuée par le fabricant ou un prestataire de services agréé. Toute altération non autorisée de cet appareil annulera la garantie du fabricant.
6. Placez toujours cet humidificateur sur une surface plane. Il ne fonctionnera pas efficacement sur une surface inégale.
7. Ne placez pas cet appareil sur un tissu, un tapis ou une surface absorbante, car cela pourrait bloquer l'entrée d'air.
8. Ce produit dégage de la brume. Ne placez pas l'humidificateur directement sur des meubles, des planchers ou des surfaces en

bois qui pourraient être endommagés par l'eau. Le fabricant décline toute responsabilité pour tout dommage résultant du positionnement de l'appareil sur une surface inadaptée.

9. N'utilisez pas l'appareil si la prise est endommagée ou desserrée.
10. Avant de remplir ou de nettoyer l'appareil, assurez-vous qu'il est débranché.
11. Une fois l'humidificateur branché, ne pas incliner ni déplacer l'appareil.
12. Ne retirez pas la buse de sortie de brume de l'unité lorsqu'elle est allumée.
13. Videz l'eau du réservoir lorsque l'appareil n'est pas utilisé.
14. Ne manipulez pas la prise avec les mains mouillées.
15. Ne pliez pas, ne tordez pas, ne tirez pas ou n'endommagez pas le câble d'alimentation.
16. Évitez de placer cet appareil de telle sorte que la buse de sortie de brume pointe directement vers un objet ou une personne.
17. Ne pas inhaler la brume / vapeur expulsés de l'appareil et ne buvez pas l'eau du réservoir.
18. Ne remplissez pas le réservoir d'eau avec

de l'eau chaude ou bouillante.

- 19.** Utilisez de l'eau propre ou distillée dans le réservoir. Les zones d'eau dure nécessiteront un nettoyage plus fréquent.
- 20.** Assurez-vous que la buse de brume est découverte à tout moment et ne faites pas fonctionner l'appareil sans cette buse.
- 21.** Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances s'ils sont supervisés ou ont été pleinement informés de l'utilisation sûre de l'appareil et des risques encourus. Les enfants ne doivent pas être autorisés à jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

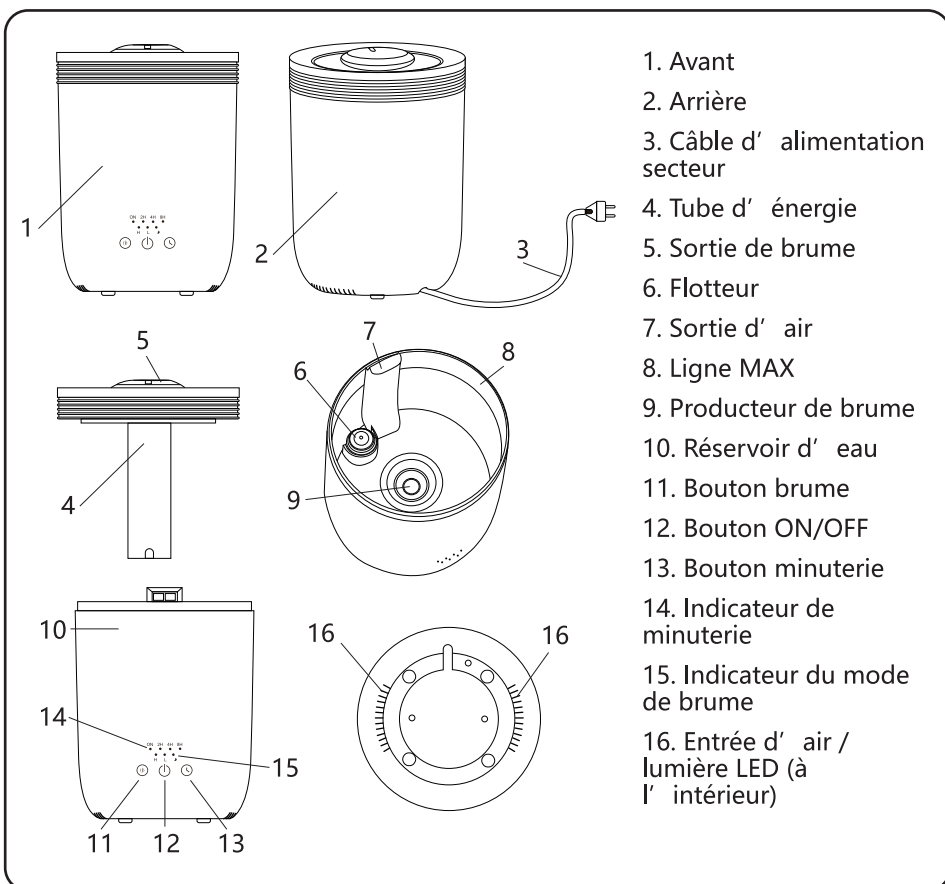
**Avertissement:** Les micro-organismes qui peuvent être présents dans l'eau ou dans l'environnement où l'appareil est utilisé ou stocké peuvent se développer dans le réservoir d'eau et être émis dans l'air. Cela peut poser un grave risque pour la santé. Pour éviter ce risque, assurez-vous que le réservoir d'eau est soigneusement nettoyé tous les trois jours et que l'eau est remplacée.

## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Modèle n°	330500HIY
Alimentation	100-240V ~ 50/60Hz
Puissance	25W
Capacité du réservoir	2.2L
Dimensions	190*190*263mm (L*L*H)

Les caractéristiques et la conception de ce produit peuvent être modifiées sans préavis.

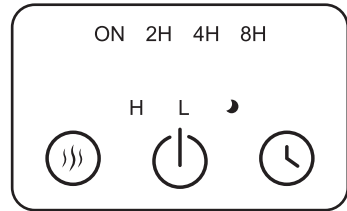
## SCHEMA DE L' APPAREIL



## UTILISATION DES BOUTONS

### A. Bouton ON/OFF

- Appuyez une fois pour mettre l'humidificateur au réglage par défaut: Fonctionnement continu à un niveau de brume élevé avec une lumière qui change de couleur. Indicateurs «ON» et «H» allumés.
- Appuyez une deuxième fois pour éteindre l'humidificateur.



### B. Bouton brume

- Appuyez une fois pour fonctionner en continu avec un faible volume de brume. Les indicateurs «ON» et «L» s' allumeront.
- Appuyez une deuxième fois sur le bouton pour fonctionner en mode veille. L'indicateur sera initialement allumé. Cependant, tous les indicateurs et LED s'éteindront après trois secondes.
- Appuyez sur le bouton une troisième fois pour fonctionner en continu avec un volume de brume élevé. Les indicateurs «ON» et «H» s' allumeront.
- Si vous maintenez appuyé le bouton de brume pendant trois secondes, la lumière de changement de couleur s'éteindra. Maintenez à nouveau pendant trois secondes pour allumer la lumière.

### C. Bouton Minuterie

- Appuyez une fois sur le bouton de la minuterie et l'appareil fonctionnera en continu pendant 2 heures avant de s'éteindre. L'indicateur 2H sera allumé.
- Appuyez une deuxième fois sur le bouton de la minuterie et l'appareil fonctionnera en continu pendant 4 heures avant de s'éteindre. L'indicateur 4H sera allumé.
- Appuyez une troisième fois sur le bouton de la minuterie et l'appareil fonctionnera en continu pendant 8 heures avant de s'éteindre. L'indicateur 8H sera allumé.
- Appuyez une quatrième fois sur la minuterie et la minuterie sera désactivée. Le voyant ON sera allumé.
- Si vous maintenez enfoncé le bouton de la minuterie pendant 3 secondes, vous pouvez définir la couleur de lumière de votre choix. Relâchez le bouton lorsque la couleur de votre choix est affichée.

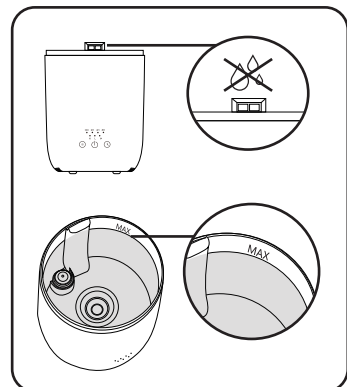
**Remarque:** Lorsque le niveau d'eau dans le réservoir est trop bas, l'humidificateur cesse automatiquement de fonctionner.

## FONCTIONNEMENT

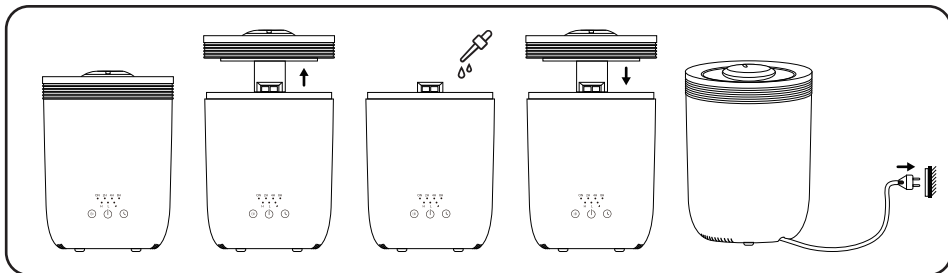
1. Placez l'humidificateur sur une surface dure et plane.
2. Ouvrez le couvercle supérieur.
3. Versez de l'eau dans le réservoir d'eau.

**Remarque:** ne mettez jamais d'eau dans la sortie d'air car cela pourrait entraîner un dysfonctionnement de l'appareil. N'ajoutez jamais d'eau au-delà de la ligne MAX.

4. Ajoutez 5 à 6 gouttes d'huiles essentielles dans le réservoir d'eau (facultatif).
5. Fermez le réservoir.
6. Branchez l'adaptateur dans la prise.







## CONSEILS D' UTILISATION

1. Il est conseillé de maintenir un taux d'humidité de 30 à 50%. Des niveaux d'humidité trop élevés peuvent encourager la croissance d'organismes biologiques dans l'environnement.
2. Le niveau d'humidité le plus confortable varie d'une pièce à l'autre et en fonction des conditions changeantes de la pièce.
3. Par temps froid, en particulier dans les zones non ventilées, les fenêtres et même certains murs peuvent s'embuer ou geler à cause d'une humidité intérieure excessive. Si cela se produit, réduisez le réglage de l'intensité de brume pour éviter les dommages causés par l'eau de condensation qui goutte sur les fenêtres ou les murs.
4. Trop d'humidité dans la pièce peut permettre à l'humidité de s'accumuler sur les surfaces où les bactéries et les champignons peuvent se développer. Les gouttelettes d'humidité peuvent également endommager les meubles et les murs, en particulier le papier peint.
5. Pour éliminer l'humidité excessive, en particulier dans les petites pièces, laissez la porte de la pièce ouverte et ajustez le réglage de l'intensité de la brume.

## NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- A. Veuillez nettoyer régulièrement le réservoir d'eau, la base et le producteur de brume. Coupez l'alimentation avant de nettoyer.
- B. Nettoyage extérieur de l'humidificateur: essuyez la surface extérieure avec un chiffon propre et humide.
- C. Videz le réservoir et remplacez l'eau tous les trois jours. Retirez tout tartre, dépôt ou film qui s'est formé sur les côtés du réservoir ou sur les surfaces intérieures. Essuyez toutes les surfaces à sec.
- D. Lors du nettoyage du producteur de brume, veuillez l'essuyer doucement pour éviter tout dommage.
- E. Pendant le nettoyage, veillez à ne pas introduire d'eau dans la sortie d'air, car cela pourrait entraîner un dysfonctionnement de l'appareil.
- F. Videz et nettoyez l'humidificateur avant de le ranger. Après une période de stockage, nettoyez l'humidificateur avant la prochaine utilisation.

## RECYCLAGE



Vous pouvez aider à protéger l'environnement.

N'oubliez pas de respecter les réglementations locales: apportez les équipements électriques non fonctionnels à un centre d'élimination des déchets approprié.

GARANTIE: DEUX ANS

## **IMPORTANTES INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA =**

- 1. LEIA TODAS AS INSTRUÇÕES E SALVAGUARDAS IMPORTANTES.**
- 2. O não cumprimento dos avisos listados abaixo pode resultar em choque elétrico ou ferimentos graves.**
- 3. Este produto deve ser utilizado de acordo com as especificações descritas neste manual. Qualquer uso que não seja o descrito aqui pode resultar em ferimentos graves.**
- 4. CUIDADO:** Para reduzir o risco de queimaduras graves, mantenha este produto sempre fora do alcance de crianças e animais de estimação.
- 5. Quaisquer reparos ou manutenção deste aparelho devem ser realizados pelo fabricante ou fornecedor de serviços autorizado. Qualquer violação não autorizada deste aparelho anulará a garantia do fabricante.**
- 6. Coloque sempre este humidificador em uma superfície plana. Não funcionará efetivamente em uma superfície irregular.**
- 7. Não coloque este produto em pano, carpete ou superfície absorvente, pois isso pode bloquear a entrada de ar.**
- 8. Este produto libera névoa. Não coloque o humidificador diretamente sobre móveis de**

madeira, pisos ou superfícies que possam ser danificadas pela água. O fabricante não se responsabiliza por qualquer dano resultante do posicionamento do aparelho em uma superfície inadequada.

9. Não use o aparelho se o plugue estiver danificado ou solto.
10. Antes de encher ou limpar a unidade, verifique se está desconectada.
11. Depois que o humidificador estiver conectado, não incline ou mova a unidade.
12. Não remova o bico de névoa da unidade enquanto estiver ligada.
13. Esvazie a água no reservatório quando o aparelho não estiver em uso.
14. Não manuseie o plugue com as mãos molhadas.
15. Não dobre, torça, puxe ou danifique excessivamente o cabo de alimentação.
16. Evite colocar este produto de forma que o bico de humidade esteja apontando diretamente para um objeto ou pessoa.
17. Não inale a névoa / vapor expelido do produto ou beba água do recipiente.
18. Não encha o recipiente de água com água quente ou fervente.
19. Use água limpa ou destilada no recipiente. Áreas de água dura exigirão limpeza mais

frequente.

**20.** Certifique-se de que o bico de névoa esteja sempre aberto e não opere a unidade sem o bico de névoa.

**21.** Este aparelho pode ser usado por crianças a partir de 8 anos de idade e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou falta de experiência e conhecimento se forem supervisionadas ou tiverem sido totalmente instruídas sobre o uso seguro do aparelho e quaisquer riscos envolvidos. As crianças não devem poder brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção do usuário não devem ser realizadas por crianças sem supervisão.

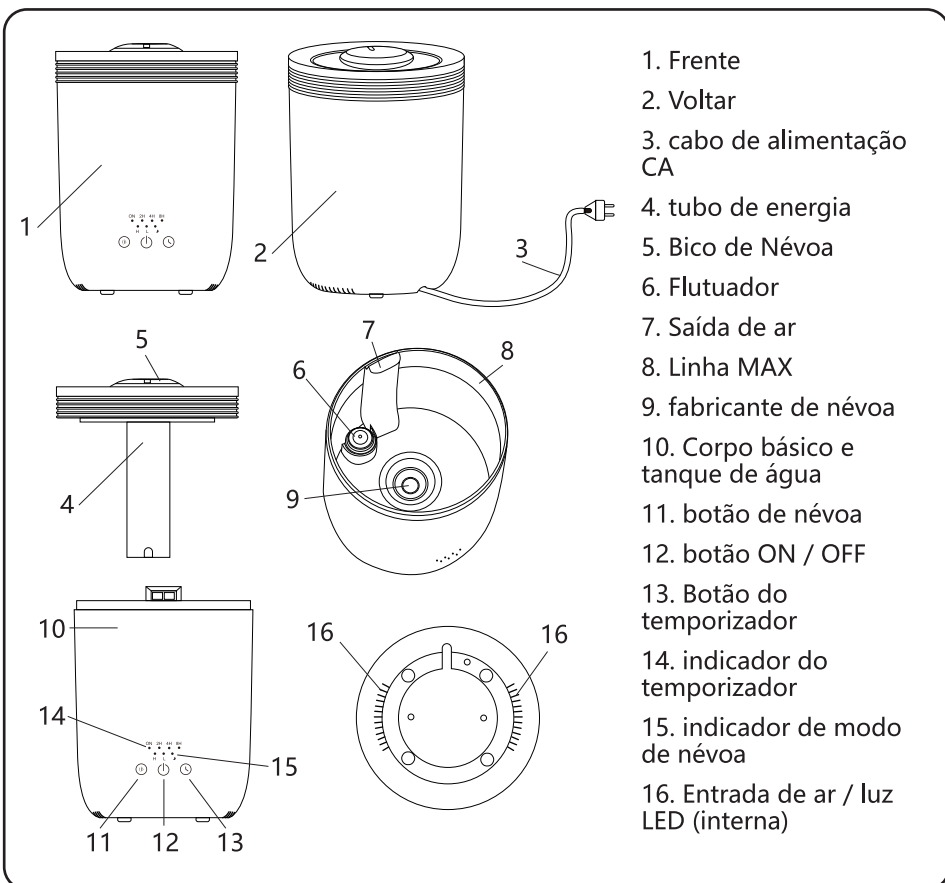
**Aviso:** Os microrganismos que podem estar presentes na água ou no ambiente em que o aparelho é usado ou armazenado podem crescer no reservatório de água e ser emitidos para o ar. Isso pode representar um risco grave para a saúde. Para evitar esse risco, verifique se o recipiente de água está bem limpo a cada três dias e se a água é substituída.

## ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

Modelo No.	330500HIY
Fonte de energia	100-240V ~ 50/60Hz
Consumo de energia	25W
Capacidade do recipiente	2.2L
Tamanho	L190*W190*H263mm

As especificações e o design do produto estão sujeitos a alterações sem aviso prévio.

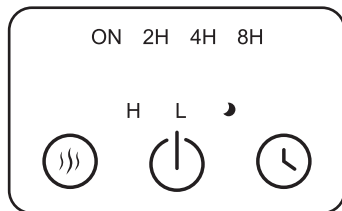
## VISÃO GERAL DO PRODUTO



## COMO USAR OS BOTÕES

### A. Botão ON / OFF

- Pressione uma vez para mudar o humidificador para a configuração padrão: Execução contínua em alto nível de neblina com uma luz que muda de cor. Indicadores "ON" e "H" acesos.
- Pressione uma segunda vez para desligar o humidificador.



### B. Botão de névoa

- Once Pressione uma vez para operar continuamente com baixos níveis de névoa. Os indicadores "ON" e "L" acenderão.
- Pressione o botão uma segunda vez para operar no modo de suspensão. O indicador acenderá inicialmente. No entanto, todos os indicadores e LEDs se apagam após três segundos.
- Pressione o botão uma terceira vez para operar continuamente com altos níveis de névoa. Os indicadores "ON" e "H" acenderão.
- Se pressionar o botão de névoa por três segundos, a luz de mudança de cor será apagada. Segure novamente por três segundos para acender a luz.

### C. Botão do temporizador

- Pressione o botão do timer uma vez e a unidade funcionará continuamente por 2 horas antes de desligar. O indicador 2H acenderá.
- Pressione o botão do timer uma segunda vez e a unidade funcionará continuamente por 4 horas antes de desligar. O indicador 4H acenderá.
- Pressione o botão do temporizador pela terceira vez e a unidade funcionará continuamente por 8 horas antes de desligar. O indicador 8H acenderá.
- Pressione o cronômetro pela quarta vez e o cronômetro será desativado. O indicador ON acenderá.
- Se pressionar e segurar o botão do timer por 3 segundos, poderá definir uma cor clara de sua escolha. Solte o botão quando sua cor preferida for exibida.

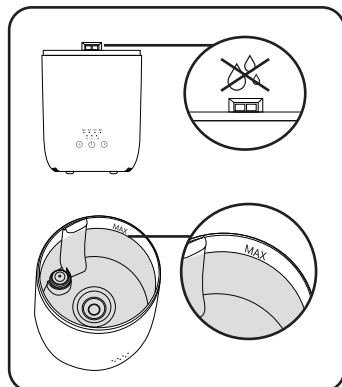
**Nota:** Quando o nível da água no recipiente está muito baixo, o humidificador para de funcionar automaticamente.

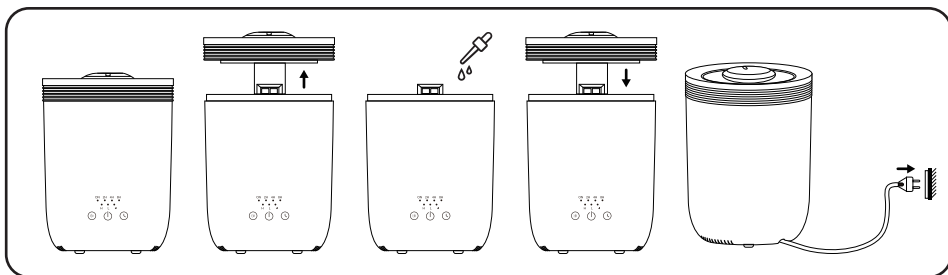
## UTILIZAÇÃO

1. Coloque o humidificador em uma superfície dura e plana.
2. Abra a tampa superior.
3. Coloque água no recipiente de água.

**Nota:** nunca coloque água na saída de ar, pois isso pode causar mau funcionamento do aparelho. Nunca adicione água além da linha MAX.

4. Adicione 5-6 gotas de óleo essencial no recipiente de água da base (opcional).
5. Feche o recipiente de água superior.
6. Conecte o adaptador ao soquete.





## DICAS DE USO

1. É aconselhável que um nível de humidade de 30 a 50% seja mantido. Altos níveis de humidade podem incentivar o crescimento de organismos biológicos no meio ambiente.
2. O nível de humidade mais confortável varia de sala para sala e com a mudança das condições da sala.
3. Em clima frio, especialmente em áreas sem ventilação, janelas e até algumas paredes podem embaçar ou desenvolver gelo devido à humidade interna excessiva. Se isso ocorrer, reduza a configuração da intensidade da névoa para evitar danos causados pela água condensada pingando nas janelas ou paredes.
4. Muita humidade na sala pode permitir que a humidade se acumule em superfícies onde bactérias e fungos podem crescer. Gotas de humidade também podem danificar móveis e paredes, especialmente papel de parede.
5. Para eliminar a humidade excessiva, especialmente em salas pequenas, deixe a porta da sala aberta e ajuste a configuração de controle de intensidade da névoa.

## LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- A. Limpe o recipiente de água, a base e o gerador de névoa regularmente. Desligue a energia antes de limpá-la.
- B. Limpeza externa do humidificador: limpe a superfície externa com um pano limpo e húmido.
- C. Esvazie o recipiente e substitua a água a cada três dias. Remova qualquer balança, depósito ou filme formado nas laterais do recipiente ou nas superfícies internas. Limpe todas as superfícies secas.
- D. Ao limpar o gerador de névoa, limpe-o com cuidado para evitar danos.
- E. Durante a limpeza, tenha cuidado para não colocar água na saída de ar, pois isso pode causar mau funcionamento da máquina.
- F. Esvazie e limpe o humidificador antes do armazenamento. Após o armazenamento, limpe o humidificador antes do próximo uso.

## DISPOSIÃO



Pode ajudar a proteger o meio ambiente.

Lembre-se de respeitar os regulamentos locais: Leve o equipamento elétrico que não funciona a um centro de descarte apropriado.

GARANTIA: DOIS ANOS

## FONTOS BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

1. OLVASSON EL MINDEN UTASÍTÁST ÉS FONTOS BIZTONSÁGI ELŐÍRÁST.
2. Az alábbi figyelmeztetések be nem tartása áramütést vagy súlyos személyi sérülést okozhat.
3. A készüléket az ebben az útmutatóban leírt műszaki adatoknak megfelelően kell használni. Az itt leírtaktól eltérő használat súlyos sérülést okozhat.
4. FIGYELEM: A súlyos égési sérülés megelőzése érdekében a készüléket tartsa gyermekek és háziállatok elől elzárva.
5. A készülék javítását és karbantartását csak a gyártó, vagy a gyártó hivatalos szervize végezheti. A készülék minden jogosulatlan manipulálása érvényteleníti a gyártói jótállást.
6. A készüléket mindig sík felületre állítsa fel. Egyenetlen talajon nem működik megfelelően.
7. A készüléket ne állítsa szőnyegre, szövetre, elnyelő felületre, mert ezek eltömíthetik a levegőbemenetet.
8. A készülék párát bocsát ki. A párásítót ne állítsa közvetlenül fából készült bútorra, padlóra vagy bármilyen olyan felületre, amiben a víz kárt tesz. A nem megfelelő felületre állított készülék által okozott kárért



a gyártó semmiféle felelősséget nem vállal.

9. Ne használja a készüléket, ha hálózati dugasza sérült vagy meglazult.
10. A készülék feltöltése vagy tisztítása előtt mindig áramtalanítsa a készüléket.
11. A hálózatra csatlakoztatás után ne mozgassa és ne döntse meg a készüléket.
12. Bekapcsolt állapotban ne vegye le a készülék párafúvókáját.
13. Ha nem használja a készüléket, ürítse ki a víztartályát.
14. Nedves kézzel ne fogja meg a hálózati csatlakozót.
15. A hálózati kábelt ne hajlítsa meg túlságosan, ne csavarja meg, ne húzza meg erősen és ne rongálja meg.
16. A készülék párafúvókája ne irányuljon közvetlenül személyre vagy tárgyra.
17. A készülék által kibocsátott párát ne lélegezze be és ne igyon a víztartályából.
18. A víztartályba ne töltsön forró vagy forrásban lévő vizet.
19. A tartályba tiszta vagy desztillált vizet töltsön. Ha a víz kemény, akkor a készüléket gyakrabban kell tisztítani.
20. A párafúvókát soha ne takarja le, és a párafúvóka nélkül ne működtesse a készüléket.

21. A készüléket 8 évnél idősebb gyermekek és csökkent fizikai, érzékszervi vagy értelmi képességű, illetve tapasztalattal és tudással nem rendelkező személyek is használhatják, amennyiben felügyelik őket, vagy a készülék biztonságos használatát ismertették és megértették velük a veszélyeit. Gyerekek ne játsszanak a készülékkel. A tisztítást és a felhasználói karbantartást a gyerekek csak felügyelettel végezhetik.

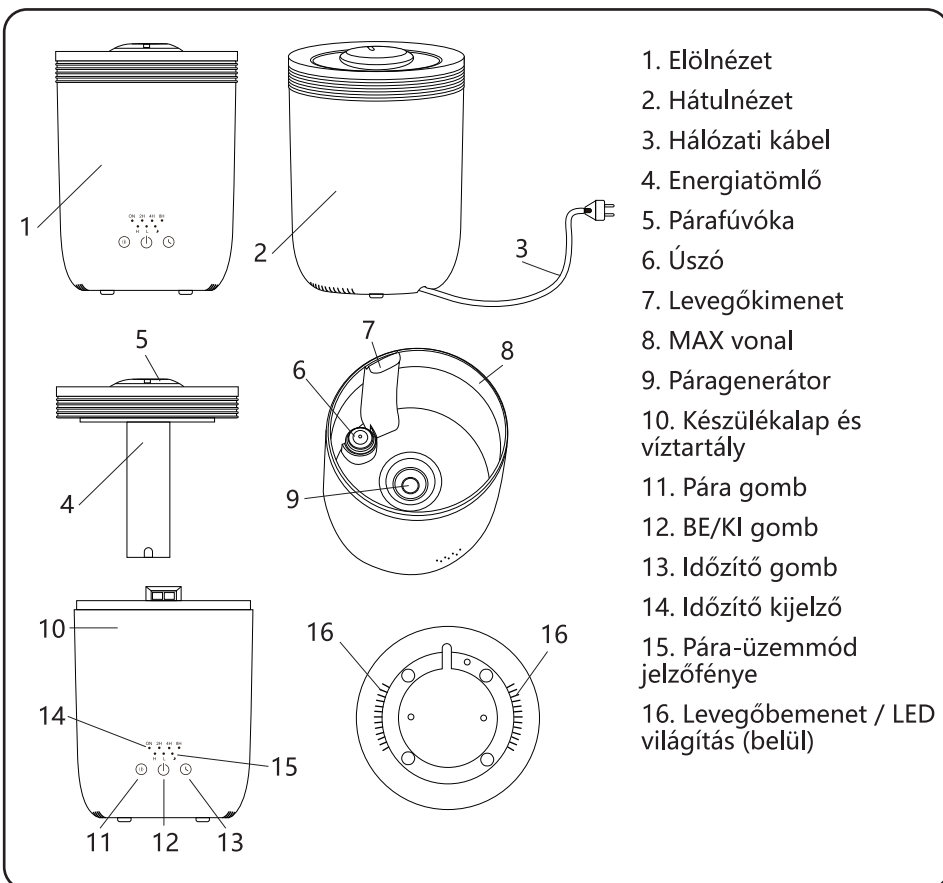
**Figyelmeztetés:** A vízben, vagy a készülék használati vagy tárolási környezetében élő mikroorganizmusok elszaporodhatnak a víztartályban, és a készülék ezeket a levegőbe permetezheti. Ez súlyos egészségügyi kockázatot jelenthet. Ennek elkerülése érdekében a víztartályt három naponta alaposan tisztítsa ki és cserélje ki benne a vizet.

## MŰSZAKI ADATOK

Modellszám	330500HIY
Tápfeszültség	100-240 V ~ 50/60 Hz
Teljesítményfelvétel	25 W
Tartály űrtartalma	2,2 L
Méret	190 x 190 x 263 mm (hossz. x szél. x mag.)

A készülék műszaki adatai és kialakítása előzetes értesítés nélkül változhatnak.

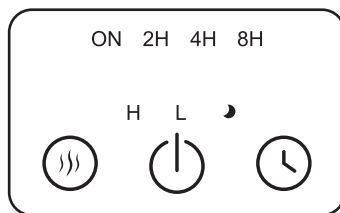
## ÁTTEKINTÉS



## A GOMBOK HASZNÁLATA

### A. ☰ BE/KI gomb

- Egyszer megnyomva a készülék az alapértelmezett üzemmódba lép: folyamatos üzem nagy páraszinttel és változó színű világítással. Az „ON” (BE) és „H” (Magas) jelzőfény világít.
- A gombot másodszor megnyomva a készülék kikapcsolódik.



### B. ☰ Pára gomb

- Egyszer megnyomva a készülék folyamatosan működik, kis páraszinttel. Az „ON” (BE) és „L” (Alacsony) jelzőfény világít.
- A gombot másodszor megnyomva a készülék alvó üzemmódba kerül. Kezdetben a jelzőfény világít. Három másodperc múlva azonban a LED-ek és jelzőfények kikapcsolódnak.
- A gombot harmadszor megnyomva a készülék folyamatosan, nagy páraszinttel működik. Az „ON” (BE) és „H” (Magas) jelzőfény világít.
- Ha a pára gombot három másodpercig nyomva tartja, akkor a színváltó megvilágítás kikapcsolódik. Három másodpercig ismét nyomva tartva a megvilágítás bekapcsolódik.

### C. ⌚ Időzítő gomb

- Az időzítő gombot egyszer megnyomva a készülék 2 óráig folyamatosan működik, majd kikapcsolódik. A 2H kijelzés világít.
- Az időzítő gombot másodszor megnyomva a készülék 4 óráig folyamatosan működik, majd kikapcsolódik. A 4H kijelzés világít.
- Az időzítő gombot harmadszor megnyomva a készülék 8 óráig folyamatosan működik, majd kikapcsolódik. A 8H kijelzés világít.
- Az időzítő gombot negyedszer megnyomva az időzítő kikapcsolódik. Az ON (BE) kijelzés világít.
- Az időzítés gombot megnyomva és 3 másodpercig nyomva tartva a megvilágítás színét lehet kiválasztani. A kívánt szín megjelenésekor engedje el a gombot.

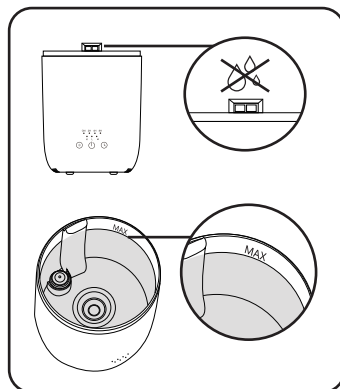
**Megjegyzés:** Ha a tartályban túl kevés a víz, akkor a készülék automatikusan leáll.

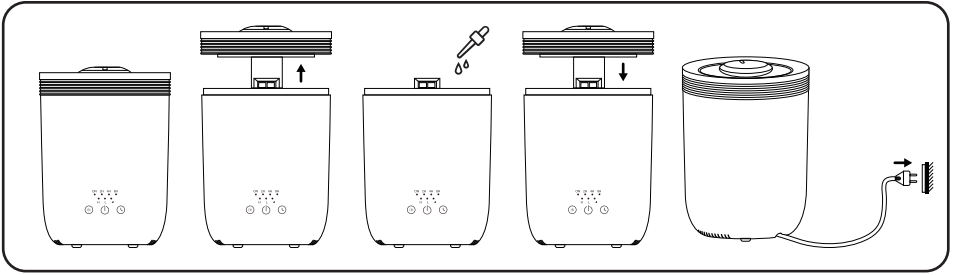
## HASZNÁLAT

1. A készüléket kemény és sík felületen helyezze el.
2. Nyissa fel a felső fedelet.
3. Öntsön vizet a tartályba.

**Megjegyzés:** ne öntsön vizet a levegőkimenetbe, mert ettől a készülék hibásan működhet. A vízszint ne legyen a MAX vonal felett.

4. A víztartályba cseppentsen 5-6 csepp illóolajat (választható).





5. Zárja le a víztartály fedelét.

6. Az adaptert dugja be az aljzatba.

## HASZNÁLATI ÖTLETEK

1. A fenntartásra javasolt páratartalom 30-50%. A magas páratartalom gyorsíthatja a környezet biológiai organizmusainak szaporodását.
2. A legkényelmesebb páratartalom helyiségenként és a környezeti feltételektől függően változhat.
3. Hideg időben, különösen szellőztelen helyiségekben túl magas páratartalom esetén bepárasodhatnak, vagy dér csapódhat le rajtuk. Ilyen esetben csökkentse a páramennyiséget, hogy a lecsapódott pára ne okozzon csöpögést az ablakon vagy a falon.
4. Túl nagy páratartalom esetén nedvesség gyűlhet fel a felületeken, amelyben baktériumok és gombák szaporodhatnak el. A nedvességcseppek károsíthatják a bútorokat és a falakat, különösen a tapétát.
5. A túl nagy páratartalom megszüntetéséhez, különösen kis szobák esetén, hagyja nyitva az ajtót és a készüléken csökkentse a páramennyiséget.

## TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

- A. Kérjük, rendszeresen tisztítsa a víztartályt, a készülék alapját és a páragenerátort. Tisztítás előtt kapcsolja ki a készüléket.
- B. A készülék külső tisztítása: a készülék külsejét tiszta, nedves ruhával tisztítsa.
- C. Három naponta ürítse ki a tartályt és friss vízzel töltsse fel. A tartály faláról és a belső felületekről távolítsa el minden vízkövet, lerakódást vagy bevonatot. Minden felületet töröljön szárazra.
- D. A páragenerátor tisztítását, törlését óvatosan végezze, hogy az ne sérüljön meg.
- E. A tisztítás során ügyeljen arra, hogy ne kerüljön víz a levegőkimenetbe, mert ekkor a készülék hibásan fog működni.
- F. Tárolás előtt ürítse ki és tisztítsa meg a készüléket. Ha hosszabb tárolás után ismét használatba veszi a készüléket, ismét tisztítsa meg.

## HULLADÉKKEZELÉS



Segíthet megóvni a környezetet.

Kérjük, tartsa be a helyi előírásokat: A nem használt elektromos berendezéseket a megfelelő hulladékgyűjtő helyen adja le.







ITALIA MARKET SRL  
VIA DELLE INDUSTRIE, 9/1 20883 MEZZAGO(MB), ITALIA  
P.IVA: IT10502730962



---

**[HTTP://WWW.AIGOSTAR.COM](http://www.aigostar.com)**

MADE IN CHINA